

Homeowners Guide

Freestanding Overflow Bath with Experience Tower

Record your model number:
Noter le numéro de modèle:
Anoté su número de modelo: _____

Français, page 20
Español, página 40

KOHLER®

Thank You for Choosing KOHLER

Need help? Contact our Customer Care Center.

- USA/Canada: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) Mexico: 001-800-456-4537
- Service parts: kohler.com/serviceparts
- Care and cleaning: kohler.com/clean
- Patents: kohlercompany.com/patents

Warranty

This product is covered under the **KOHLER® Plastic Baths and Receptors Lifetime Limited Warranty**, found at kohler.com/warranty. For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Care Center.

Warranty

This product is covered under the **KOHLER® Hydrotherapy Components Five-Year Limited Warranty**, found at kohler.com/warranty. For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Care Center.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS PERTAINING TO A RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY TO PERSONS

READ AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS

-  **WARNING:** When using electrical products, basic precautions should always be followed, including the following:
-  **DANGER: Risk of accidental injury or drowning.** To reduce the risk of injury, do not permit children to use this bath unless they are closely supervised at all times.
-  **DANGER: Risk of electric shock.** Connect only to a circuit protected by a Ground-Fault Circuit-Interrupter (GFCI)*.
-  **WARNING: Risk of electric shock.** Disconnect the power before servicing.
-  **WARNING: Risk of electric shock.** Do not permit electric appliances (such as a hair dryer, lamp, telephone, radio, or television) within 5' (1.5 m) of this bath.
-  **WARNING: Risk of personal injury.** To avoid injury, exercise care when entering or exiting the bath.
-  **WARNING: Risk of personal injury.** Never drop or insert any object into any opening.

 **WARNING: The use of alcohol, drugs, or medication can greatly increase the risk of fatal hyperthermia.** Prolonged immersion in hot water may induce hyperthermia. Hyperthermia occurs when the internal temperature of the body reaches a level several degrees above the normal body temperature of 98.6°F (37°C). The symptoms of hyperthermia include an increase in the internal temperature of the body, dizziness, lethargy, drowsiness, and fainting. The effects of hyperthermia include: (a) failure to perceive heat, (b) failure to recognize the need to exit the bath, (c) unawareness of impending hazard, (d) fetal damage in pregnant women, (e) physical inability to exit the bath, and (f) unconsciousness resulting in the danger of drowning.

 **WARNING: Risk of hyperthermia.** People using medications and/or having an adverse medical history should consult a physician before using a bath equipped with a heater.

 **WARNING: Risk of hyperthermia and possible drowning.** Do not use a hydromassage bath equipped with heater immediately following strenuous exercise.

 **WARNING: Risk of hyperthermia and possible drowning.** Water temperature in excess of 100°F (38°C) can be injurious to your health. Check and adjust water temperature before use.

 **WARNING: Risk of fetal injury.** Pregnant or possibly pregnant women should consult a physician before using a hydromassage bath equipped with heater.

NOTE: Do not use the bath in case of power outage. The electronic drain may automatically open preventing the bath from filling with water.

Use this bath only for its intended purpose as described in this guide. Do not use attachments that are not recommended by Kohler Co.

NOTICE: Grounding is required. The unit should be installed and grounded by a qualified service representative.

The bath must be connected only to a supply circuit that is protected by a Ground-Fault Circuit-Interrupter (GFCI)*. Such a GFCI should be provided by the installer and should be tested on a routine basis. To test the GFCI, press the test button. The GFCI should interrupt power. Press the reset button. Power should be restored. If the GFCI fails to operate in this manner, the GFCI is defective. If the GFCI interrupts power to the bath without the test button being pressed, a ground current is flowing, indicating the possibility of an electric shock. Do not use this bath. Disconnect the bath and have the problem corrected by a qualified service representative before using.

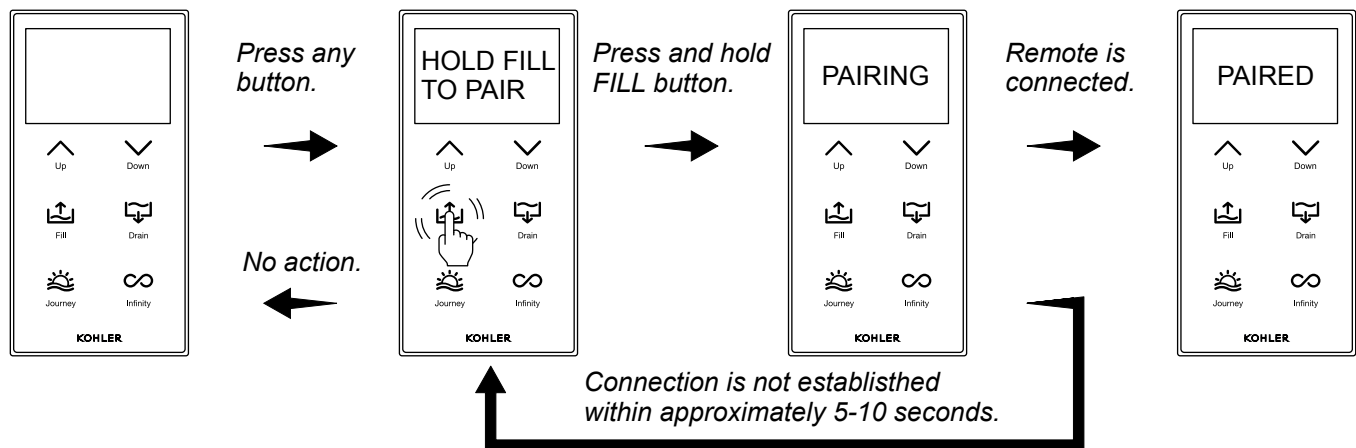
(For permanently connected units) A green-colored terminal (or a wire connector marked "G," "GR," "Ground," or "Grounding") is provided within the terminal compartment. To reduce the risk of electric shock, connect this terminal or connector to the grounding terminal of your electric service or supply panel with a conductor equivalent in size to the circuit conductors supplying this equipment.

Follow all local plumbing, building, and electrical codes.

*Outside North America, this may be known as a Residual Current Device (RCD).

SAVE THESE INSTRUCTIONS

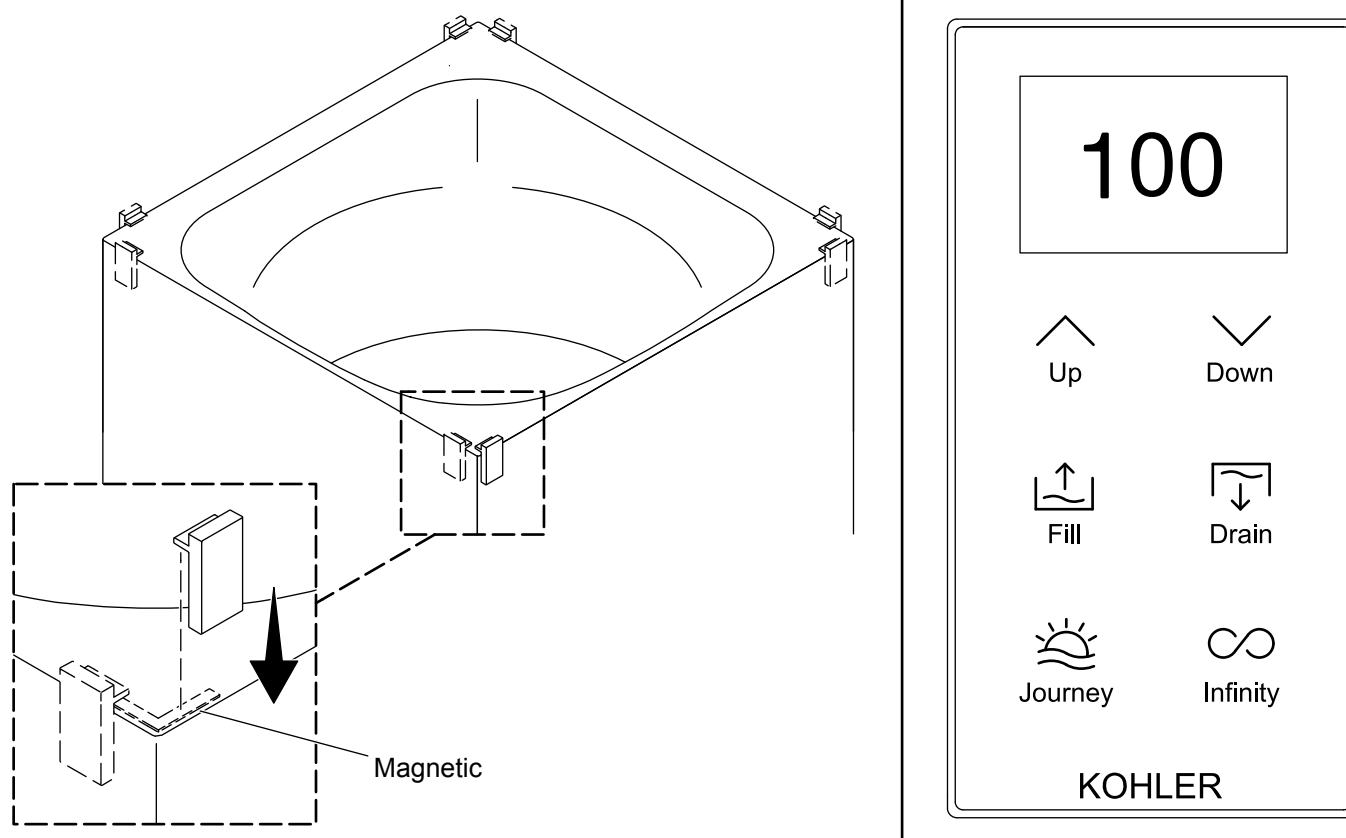
Pairing the Remote Control



NOTE: If the connection is not established within approximately 5-10 seconds, repeat step 2.

- ☐ Select any button to begin pairing the remote control.
- ☐ The screen will display [HOLD FILL TO PAIR].
- ☐ Press and hold the "Fill" button for 2 seconds.
- ☐ All the buttons will flash and the screen will display [PAIRING].
- ☐ Screen will display [PAIRED] when a connection is established.

Remote Control Operation



IMPORTANT! This remote control does not float.

NOTE: The bath is equipped with a waterproof remote control. The remote control contains a magnet that allows the remote control to be docked on the rim of the bath in any of the four corners.

Switching Between °F and °C

- ☐ Press and hold the "Up" and "Down" buttons simultaneously until the degree value changes.

Increasing the Temperature

NOTE: Once the temperature has reached 104°F (40°C), the temperature can still be increased. The temperature will increase 1°F (0.56°C) after the "Up" button is pressed each time.

NOTE: If in Celcius mode, the temperature will change by 1°C (1.8°F).

- ☐ Press the "Up" button once to increase the temperature 1°F (0.56°C).
- ☐ Press and hold the "Up" button to increase the temperature 1°F (0.56°C) every 1/2 second.

Decreasing the Temperature

NOTE: If in Celcius mode, the temperature will change by 1°C (1.8°F).

- ☐ Press the "Down" button once to decrease the temperature 1°F (0.56°C).
- ☐ Press and hold the "Down" button to decrease the temperature 1°F (0.56°C) every 1/2 second, down to 86°F (30°C).

Filling the Bath

NOTE: The manufacturer's default water temperature is 100°F (38°C).

NOTE: As the bath fills, the bath will drain into the moat from the bath until the moat is full. Then the bath will fill.

NOTE: The maximum water level is approximately 5-1/2" (140 mm) below the rim. [Bath Full] will display on the remote control if the "Fill" button is pressed while the water is at the maximum fill level. See "Infinity (Overflow) Operation" subsection in the "Remote Control Operation" section for overflow operation.

NOTE: The "Fill" button will illuminate for 3 seconds unless another button is pressed within that timeframe.

- ☐ Press the "Fill" button to begin filling the bath. Bath will automatically fill to the maximum water level.
- ☐ **Stop fill** - Press the "Fill" button while water is entering the bath.

Draining the Bath

- ☐ **Open drain** - Press the "Drain" button when the drain is **closed** to open the electronic drain.
- ☐ **Close drain** - Press the "Drain" button when the drain is **open** to close the electronic drain.

Journey Operation

- ☐ Continuously press the "Journey" button to toggle through Journey modes: Unwind, Revive, Reflect, Escape, Journey A, Journey B, OFF, and back to Unwind.
- ☐ **OFF** - Wait at least 10 seconds and press the "Journey" button to turn OFF the Journey.

Infinity (Overflow) Operation

 **WARNING: Risk of injury or property damage.** The water may splash onto the floor if entering the bath while the bath is overflowing.

NOTE: Pressing the "Infinity" button when the bath is empty and not filling will toggle the display ON/OFF but all systems will remain dormant.

NOTE: During Infinity mode, the bath will heat the water to a maximum temperature of 104°F (40°C).

No water in the bath

- ☐ Press the "Infinity" button.
- ☐ Remote control will display [Fill First].
- ☐ Press the "Fill" button to begin filling the bath. Bath will automatically fill to the maximum water level.
- ☐ Press the "Infinity" button and select Infinity mode.
- ☐ Remote control will display [Fill First].
- ☐ Bath will begin to fill and overflow.

Water is below Infinity level (more than 1" (25 mm) below the rim)

- ☐ Press the "Infinity" button.
- ☐ Remote control will display [Fill First].
- ☐ Press the "Fill" button to begin filling the bath. Bath will automatically fill to approximately 1" (25 mm) below the rim.

- ☐ Press the "Infinity" button and select Infinity mode.
- ☐ Bath will begin to fill and overflow.

Water is at Infinity level (approximately 1" (25 mm) below the rim)

- ☐ Press the "Infinity" button and select Infinity mode.
- ☐ Bath will begin to fill and overflow.

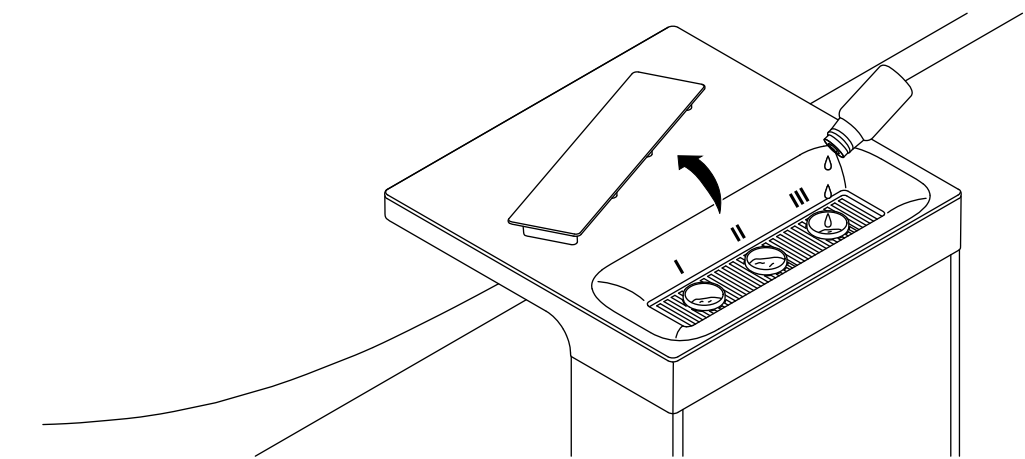
Selecting Infinity mode

- ☐ Continuously press the "Infinity" button to toggle through the Infinity modes: Infinity Low, Infinity Medium, Infinity High, OFF

Turning Infinity mode OFF

- ☐ Wait at least 10 seconds and press the "Infinity" button to turn OFF overflow operation.

Journey Settings



Experience Journeys are preprogrammed experiences with fog, aroma, and light sequence. There are four preprogrammed and two customizable Journeys. The four preprogrammed Journeys are designed to use the recommended essential oils while the two customizable Journeys can be used with only a single essential oil of your choosing.

Unwind Journey

Sunset by the lake - The sky is painted a fiery orange, dimming to red before finally resting a calm purple. Fog emerges, enveloping you and instilling quiet contemplation. Clear, relaxing aromas bring a tranquil close to a memorable day.

Duration: 20 minutes

Aromatherapy Oil Well	Recommended Aromas
Well 1	Lavender
Well 2	Grapefruit
Well 3	Eucalyptus

Revive Journey

Sunrise on the sea - Dawn breaks with a cool fog as the sun slowly crests the horizon, coloring the sky orange, then yellow, white, and finally blue. The surge of the incoming tide grows as aromas of citrus energize you with joy and possibility.

Duration: 12 minutes

Aromatherapy Oil Well	Recommended Aromas
Well 1	Lemon
Well 2	Grapefruit
Well 3	Peppermint

Reflect Journey

A walk in the forest - Enchanting greens and richly layered aromas lure you in. Far off, a trickling brook leads you on. The light dims. Fog rises. You reach the brook in the heart of the forest before emerging soothed and renewed.

Duration: 15 minutes

Aromatherapy Oil Well	Recommended Aromas
Well 1	Eucalyptus
Well 2	Cedar wood
Well 3	Hinoki

Escape Journey

Stroll through a garden - Delicate scents dance over you as a soft pink light casts its tender glow. A dreamy fog rolls in on the sound of whispering water before clearing to amorous shades of purple. The pink fog returns to ease you through your tranquil afternoon.

Duration: 15 minutes

Aromatherapy Oil Well	Recommended Aromas
Well 1	Rose
Well 2	Lavender
Well 3	Ylang-ylang

Journey A

A relaxing journey, with warm white light and low fog intensity.

Duration: Continuous

Aromatherapy Oil Well	Recommended Aromas
Well 1	Any

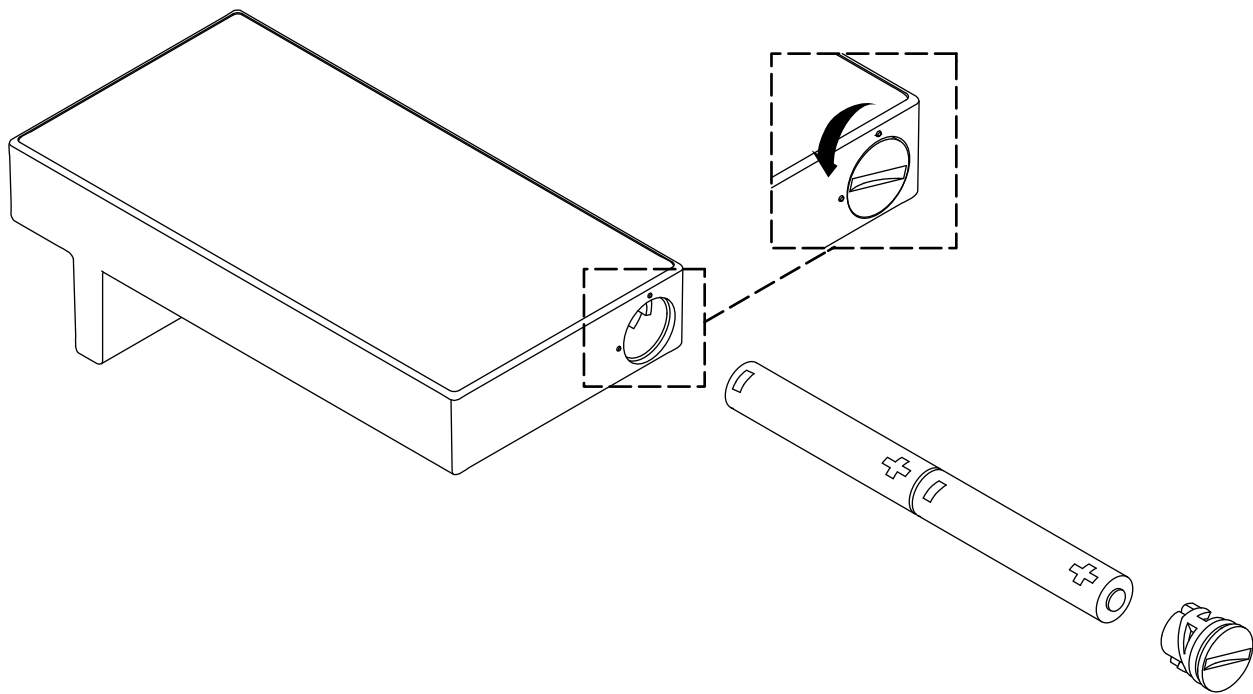
Journey B

A relaxing journey, with cool white light and high fog intensity.

Duration: Continuous

Aromatherapy Oil Well	Recommended Aromas
Well 2	Any

Replacing the Batteries

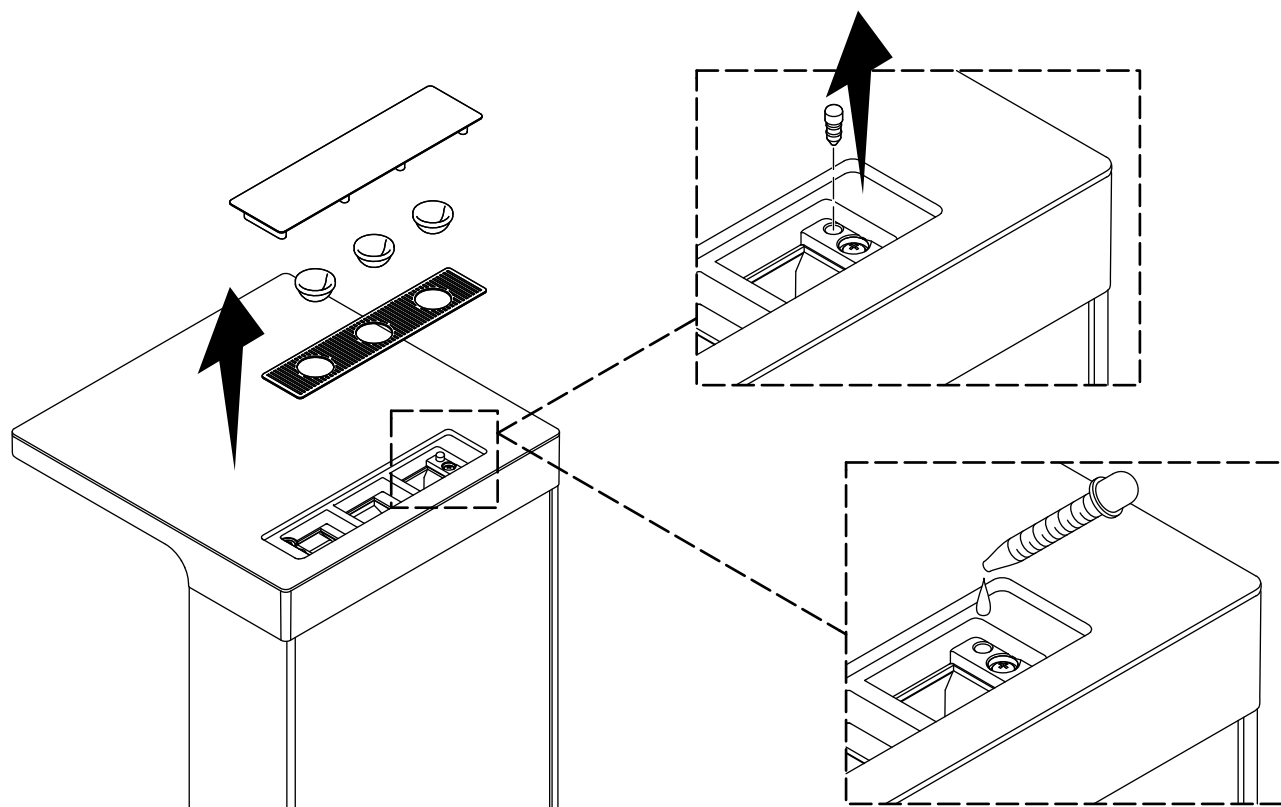


⚠ CAUTION: Risk of product damage. Use caution when removing battery cover. The plastic of the battery cover can become deformed.

NOTE: The remote control requires two AAAA batteries (not provided).

- ☐ Use a quarter-sized coin to unlock the battery compartment.
- ☐ Remove and discard the old batteries.
- ☐ Install the new batteries.
- ☐ Use a quarter to lock the battery compartment.

Cleaning the Fog Tank



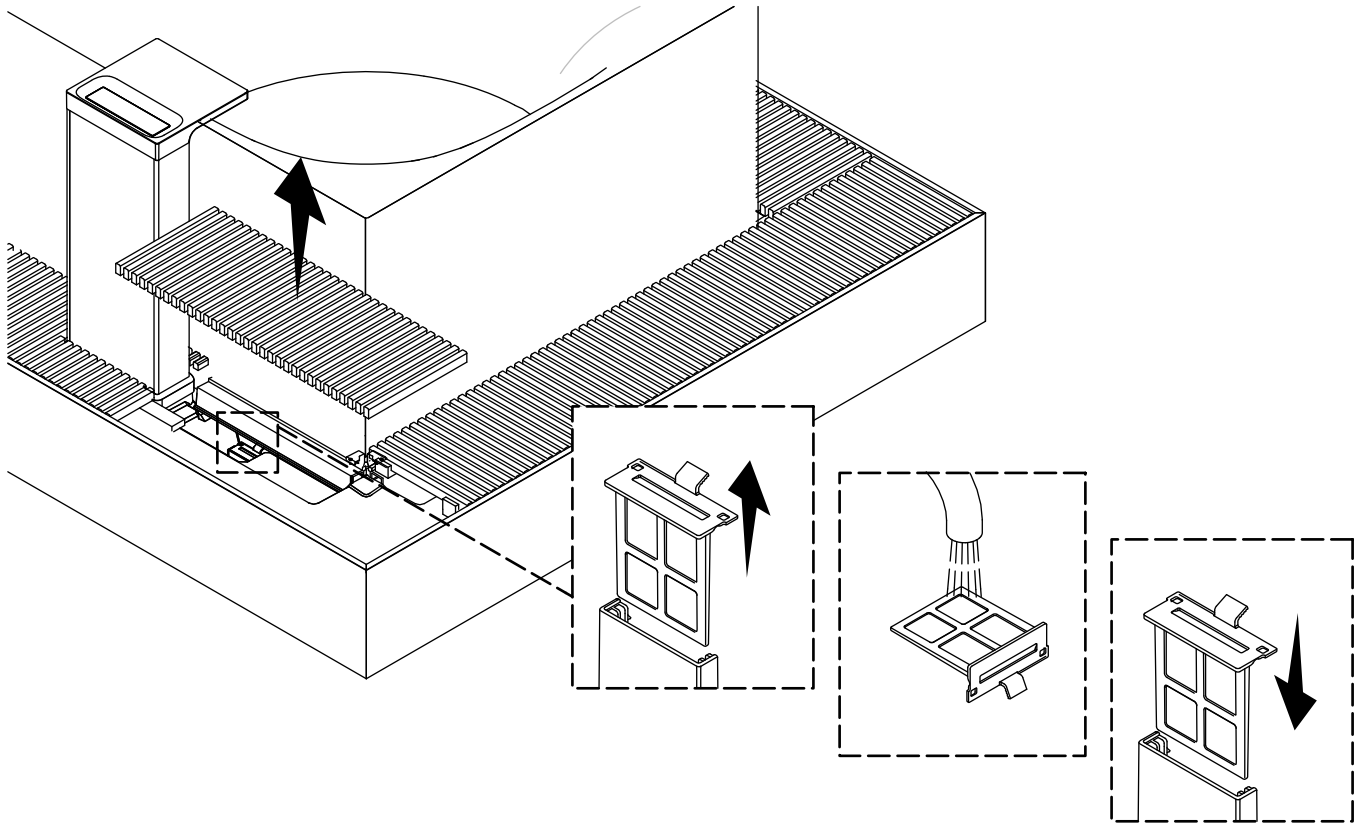
IMPORTANT! The smell of vinegar or disinfectant may be present after cleaning. Wait at least 2 hours after cleaning process to use the bath.

NOTE: Recommended cleaning interval: 6 months

NOTE: Refer to "Remote Control Operation" section for information on how to begin and stop a Journey.

- ☐ Remove the aroma cover, aroma wells, and top grate.
- ☐ Remove the rubber plug.
- ☐ Begin a Journey in order to fill the fog tank with water. When fog begins to come out of the tower, stop the Journey.
- ☐ Using an eye dropper or straw, add white vinegar or disinfectant to the fog tank. Let the white vinegar or disinfectant sit in the fog tank for 2 minutes.
- ☐ Begin a Journey in order to fill the fog tank with water.
- ☐ When the Journey is complete, turn OFF the bath. Let the vinegar or disinfectant soak in the fog water tank for at least 2 hours. After 2 hours, the fog tank will automatically drain.

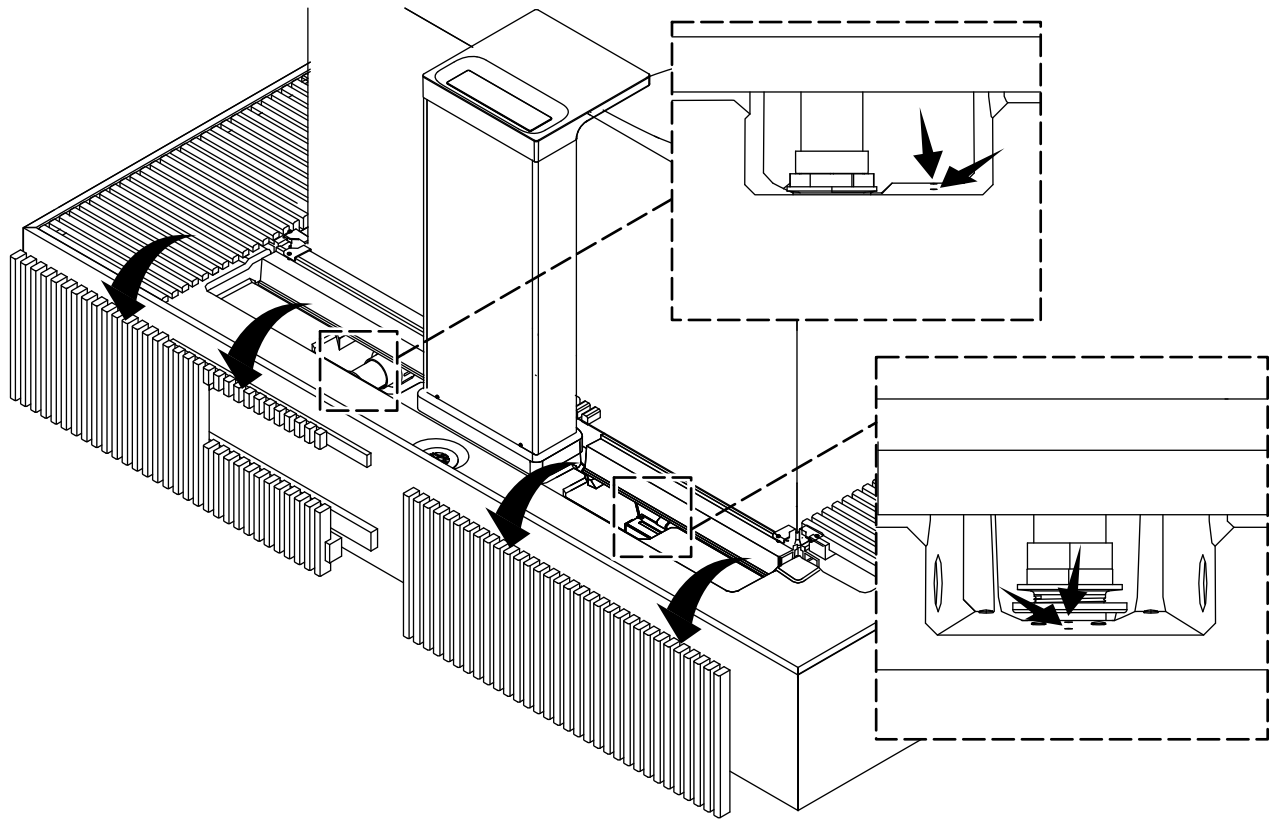
Cleaning the Filter



NOTE: Recommended cleaning interval: 20 hours of use.

- ☐ Remove the grate.
- ☐ Lift the tab and remove the filter.
- ☐ Rinse the filter with water to remove debris.
- ☐ Reinstall filter into the furthest back slot.
- ☐ Reinstall the grate.

Cleaning the Water Level Sensors



- ☐ Remove the wood grates around the tower.
- ☐ Use a damp rag to clean the water level sensors (silver buttons).
- ☐ Reinstall the grates.

Flushing the Overflow System

NOTE: Flush the bath system twice a month or more, depending on usage.

- ☐ Following the procedures in the "Infinity (Overflow) Operation" section, fill the bath to the rim.
- ☐ Add 6 teaspoons (30 ml) of a low-foaming, powder automatic dishwasher detergent, and 60 ounces (1770 ml) of household bleach (5%-6% sodium hypochlorite) to the water.
- ☐ Engage Infinity mode for 5-10 minutes.
- ☐ Turn OFF Infinity mode and drain the bath.
- ☐ Rinse the surfaces of the bath fillers, drain, and moat grates. Wipe the surfaces dry with a soft cloth.

Care and Cleaning

- **Do not use powdered cleaners unless the cleaner is fully dissolved in water.** Solid substances could block components of the electronic drain.
- **Do not use full strength bleach or ammonia cleaning solutions.** Chemically active cleaning solutions can damage the bath surface.
- **Do not use abrasive cleansers or solvents on acrylic surfaces.** Abrasive cleaners and solvents can damage the bath surface.
- Wipe out your acrylic bath with a soft cloth after each use.
- Avoid detergents, disinfectants, or cleaning products in aerosol cans.

NOTE: To restore dull or scratched units: Apply white automotive polishing compound with a clean rag. Rub scratches and dull areas vigorously. Wipe off residue. Follow with a coat of white automotive paste wax. Do not wax areas where you walk or stand.

Cleaning the Remote Control

Use a soft cloth to wipe the keypad after each use. If the surface becomes dirty, use a nonabrasive soap and warm water to clean.

For detailed cleaning information and products to consider, visit kohler.com/clean. To order Care & Cleaning information, call 1-800-456-4537.

Troubleshooting

Error Codes

Error codes will display on the remote control.

Error Code	Error Reminder
E01	Water level sensor fault
E02	Electronic drain fault
E03	Tower communication fault

Error Code	Error Reminder
E04	Butterfly valve fault
E05	Water temperature sensor fault

General Troubleshooting

Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
1. The bath has no power.	A. The circuit breaker has tripped. B. The power is not connected.	A. Check the circuit breaker. B. Check the power connection inside the junction box.
2. The bath does not fill with water.	A. The water supply is shut down or interrupted. B. The power is disconnected from electronic mixing valve. C. The electronic mixing valve is installed abnormally. D. The electronic mixing valve is damaged. E. There is a communication failure between the electronic mixing valve and main control box. F. The main control box is damaged.	A. Inspect and restore the water supply. B. Inspect and restore the power. C. Inspect and reinstall the mixing valve. D. Replace the electronic mixing valve. E. Check the line connection. F. Replace the main control box.
3. The water does not overflow the bath.	A. The bath is not full enough for the pump to work. B. The filter is clogged. C. The water level sensors are fouled. The pump is not receiving a signal to turn on. D. The pump is damaged.	A. Press the "Fill" button on remote control. B. Clean the filter per the "Cleaning the Filter" section. C. Clean water the level sensors in the moat per the "Cleaning the Water Level Sensors" section. D. Check the wire connections from controller. E. Replace the pump.
4. The bath is full, pump is running, but the bath does not overflow.	A. The filter is clogged. B. The air lock in plumbing. C. The pump is damaged. D. The pump controller is damaged. E. The butterfly valve is damaged.	A. Clean the filter per the "Cleaning the Filter" section. B. Drain the bath and refill the bath. C. Replace the pump. D. Replace the pump controller. E. Replace the butterfly valve.
5. Water does not overflow evenly over bath rim.	A. The filter is clogged. B. The bath is not level. C. The bath drain is blocked.	A. Clean the filter per the "Cleaning the Filter" section. B. Level the unit by turning the adjustable feet up or down as needed. C. Remove the blockage.

Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
6. The moat drains, but the bath does not.	A. The filter is clogged. B. The bath drain is blocked. C. The tube from the bath to the moat is blocked. D. The wires are loose or disconnected from the controller. E. The butterfly valve is not working.	A. Clean the filter per the "Cleaning the Filter" section. B. Remove the drain cover and check for obstructions. C. Disconnect the tube from the moat and clear the obstruction in the tube. D. Check the wire connections from controller. E. Replace the butterfly valve.
7. The bath and moat do not drain.	A. The remote control is not working. B. The drain is clogged. C. The wires are loose or disconnected from the controller. D. The electronic drain is not working.	A. See the "Remote Control Troubleshooting" section. B. Clear the obstruction in drain of the moat. C. Check the wire connections to and from the controller. D. Replace the linear actuator in electronic drain.
8. The bath drains into the moat but the moat does not drain.	A. The drain is clogged. B. The electronic drain is not working. C. The linear actuator is not working. D. The water level sensor wires are loose. E. The water level sensors are fouled.	A. Clear the obstruction in drain of the moat. B. Check the wire connections to and from the controller. C. Replace the linear actuator in the electronic drain. D. Check and reconnect the wires. E. Clean water the level sensors in the moat per the "Cleaning the Water Level Sensors" section.
9. The perimeter lighting does not work.	A. There is a poor connection. B. The lights are damaged. C. The power supply is damaged D. The lighting driver is damaged.	A. Check the wire connections to lights. B. If power is present and the lights do not work, replace the lights. C. If power is not present, replace the power supply. D. Replace the lighting driver.
10. The heater does not work.	A. The bath was filled at a temperature lower than desired B. The heater limit switch tripped. Indicator light should be "ON" during operation. C. The wires are loose or disconnected from the heater. D. Heater has power but is not functioning.	A. The heater regulates the water temperature at the fill temperature. Fill bath with hot water and restart Infinity mode. B. Reset the GFCI/RCD. C. Check the wire connections. D. Replace the heater.

Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
11. The bath operation is noisy.	A. The filter is clogged. B. The pump motor is noisy.	A. Clean the filter per the "Cleaning the Filter" section. B. Verify that the pump is secured to floor with rubber isolators under the pump.
12. The recirculation pump makes a gurgling sound during overflow operation.	A. Infinity mode is activated before the bath is at the maximum water level.	A. Turn OFF Infinity mode and fill the bath to the maximum water level.

Tower Troubleshooting

Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
1. Fog is not coming out of the tower.	A. The fog tank is not getting water. B. The inlet water solenoid is damaged. C. The tower does not have power. D. The ultrasonic diffusers are dirty. E. The 36 V power supply is damaged. F. The tower controller is damaged.	A. Verify that the tower is connected to the water and the water is turned ON. B. Replace the inlet solenoid valve. C. Check the wire connection from the controller. D. Clean the fog tank per the "Cleaning the Fog Tank" section. E. Replace the power supply. F. Replace the tower controller.
2. Fog is being produced, but fog is not blowing out of the tower.	A. The air inlet is blocked. B. The wires going to the fan are loose or disconnected. C. The fan not working.	A. Verify that nothing is covering the aroma cover, such as clothing or a bath towel. B. Check the wire connections to the fan. C. Replace the fan.
3. Fog is being produced, but aroma is not present.	A. The aroma cups are in the wrong position. B. There is an insufficient amount of essential oil. C. The essential oil has dried up.	A. Verify that the aroma cups are in the correct location per the "Journey Settings" section. B. Add more essential oil to the aroma cups. C. Clean the aroma cups and add new essential oil.
4. The tower does not drain.	A. The tower drain is blocked. B. The wires to the solenoid valve are loose or disconnected. C. The outlet solenoid valve does not work.	A. Clear the obstruction in drain of the tower. B. Check the wire connections to the solenoid valve. C. Replace the solenoid valve.

Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
5. The tower lighting does not work.	A. There is a poor connection. B. There is no power to the lights. C. The power supply is damaged D. The lighting driver is damaged.	A. Check the wire connections to the lights. B. If power is present and the lights do not work, replace the lights. C. If power is not present, replace the power supply. D. Replace the lighting driver.

Remote Control Troubleshooting

Symptom	Probable Cause(s)	Recommended Action(s)
1. The remote control is not turning on.	A. The batteries are not properly installed. B. The batteries are drained.	A. Reinstall the batteries. Refer to the "Replacing the Batteries" section. B. Reinstall the batteries. Refer to the "Replacing the Batteries" section.
2. The remote control is not connecting with the bath.	A. The remote control is too far from the bath controller to receive a signal. B. The remote control is not paired with the bath.	A. Move the remote control closer to the bath controller to regain the signal. B. Connect the remote control to the bath per the "Pairing the Remote Control" section.

Compliance

Contains FCC ID: 2AOFDLSD4RF043610D0

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

RF Exposure Warning

This transmitter with its antenna complies with FCC's RF exposure limits for general population/uncontrolled exposure. This device must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter. This device should be operated with a minimum distance of 7-7/8" (200 mm) between the radiator and your body.

Contains IC:25210-LSD043610D0

This device contains license-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's license-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This transmitter with its antenna complies with Industry Canada RF Exposure Limits for General Population/Uncontrolled Exposure.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Guide du propriétaire

Baignoire à trop-plein autoportante avec tour d'effets

Merci d'avoir choisi KOHLER

Besoin d'aide? Appeler notre centre de services à la clientèle.

- USA/Canada : 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) Mexique : 001-800-456-4537
- Pièces d'entretien : kohler.com/serviceparts
- Entretien et nettoyage : kohler.com/clean
- Brevets : kohlercompany.com/patents

Garantie

Ce produit est couvert sous la **garantie à vie limitée des baignoires et receveurs KOHLER®** en plastique, fournie sur le site kohler.com/warranty. Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

Garantie

Ce produit est couvert sous la garantie limitée de cinq ans des composants d'hydrothérapie **KOHLER®**, fournie sur le site kohler.com/warranty. Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

INSTRUCTIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ

INSTRUCTIONS RELATIVES AUX RISQUES D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURES CORPORELLES

LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS

 **AVERTISSEMENT :** Lors de l'utilisation de produits électriques, toujours observer les précautions de base, dont les suivantes :

 **DANGER :** Risque de blessures ou de noyade accidentelles. Afin de réduire les risques de blessures, ne pas permettre aux enfants d'utiliser cette baignoire sauf sous surveillance étroite, en tout temps.

 **DANGER :** Risque de choc électrique. Uniquement connecter à un circuit protégé par un disjoncteur de fuite de terre (GFCI)*.

-  **AVERTISSEMENT : Risque de choc électrique.** Débrancher l'alimentation électrique avant un entretien.
-  **AVERTISSEMENT : Risque de choc électrique.** Ne pas amener les appareils électriques (tels que des sèche-cheveux, des lampes, des téléphones, des radios ou des télévisions) dans un rayon de 5 pi (1,5 m) de cette baignoire.
-  **AVERTISSEMENT : Risque de blessures.** Pour éviter les blessures, entrer et sortir avec précaution de la baignoire.
-  **AVERTISSEMENT : Risque de blessures.** Ne jamais faire tomber ou insérer un objet quelconque dans une ouverture quelconque.
-  **AVERTISSEMENT : La consommation d'alcool, de drogues ou de médicaments peut augmenter considérablement le risque fatal d'hyperthermie.** Une immersion prolongée dans de l'eau chaude peut provoquer une hyperthermie. Une hyperthermie a lieu lorsque la température corporelle interne atteint un niveau dépassant de plusieurs degrés la température corporelle normale de 98,6 °F (37 °C). Les symptômes d'hyperthermie comprennent une hausse de la température corporelle interne, des étourdissements, une léthargie, une somnolence et des évanouissements. Les effets d'une hyperthermie comprennent, entre autres : (a) défaut de percevoir la chaleur, (b) défaut de s'apercevoir du besoin de sortir de la baignoire, (c) incapacité de reconnaître un danger imminent, (d) lésions au fœtus dans le cas des femmes enceintes, (e) incapacité physique de sortir de la baignoire et (f) inconscience et danger conséquent de noyade.
-  **AVERTISSEMENT : Risque d'hyperthermie.** Les personnes sous médicaments et/ou qui ont des antécédents médicaux indésirables doivent consulter un médecin avant d'utiliser une baignoire équipée d'un appareil de chauffage.
-  **AVERTISSEMENT : Risque d'hyperthermie et possibilité de noyade.** Ne pas utiliser une baignoire à hydromassage équipée d'un dispositif de chauffage immédiatement après des exercices physiques ardu.
-  **AVERTISSEMENT : Risque d'hyperthermie et possibilité de noyade.** Une température d'eau supérieure à 100 °F (38 °C) peut être nuisible pour votre santé. Vérifier et ajuster la température de l'eau avant utilisation.
-  **AVERTISSEMENT : Risque de préjudice corporel au fœtus.** Les femmes enceintes ou qui pourraient être enceintes doivent consulter un médecin avant d'utiliser une baignoire à hydromassage équipée d'un dispositif de chauffage.

REMARQUE : Ne pas utiliser la baignoire en cas de panne de courant. Le drain électronique pourrait s'ouvrir automatiquement et empêcher la baignoire de se remplir avec de l'eau.

Utiliser cette baignoire uniquement aux fins décrites dans ce guide. Ne pas utiliser des accessoires qui ne sont pas recommandés par Kohler Co.

AVIS : Une mise à la terre est requise. Le dispositif doit être installé et mis à la terre par un représentant technique qualifié.

La baignoire doit être raccordée uniquement à un circuit d'alimentation qui est protégé par un disjoncteur de fuite de terre (GFCI)*. L'installateur doit fournir un tel dispositif GFCI et celui-ci doit être inspecté régulièrement. Pour inspecter le GFCI, appuyer sur le bouton d'essai. Le GFCI devrait interrompre le courant. Appuyer sur le bouton de réinitialisation. L'alimentation devrait avoir été restaurée. Si le GFCI ne fonctionne pas de cette manière, il est défectueux. Si le GFCI interrompt l'alimentation de courant vers la baignoire sans que l'on ait appuyé sur le bouton d'essai, un courant à la terre est en train de circuler, ce qui indique la possibilité d'un choc électrique. Ne pas utiliser cette baignoire. Débrancher la baignoire et demander à un technicien qualifié de résoudre le problème avant d'utiliser celle-ci.

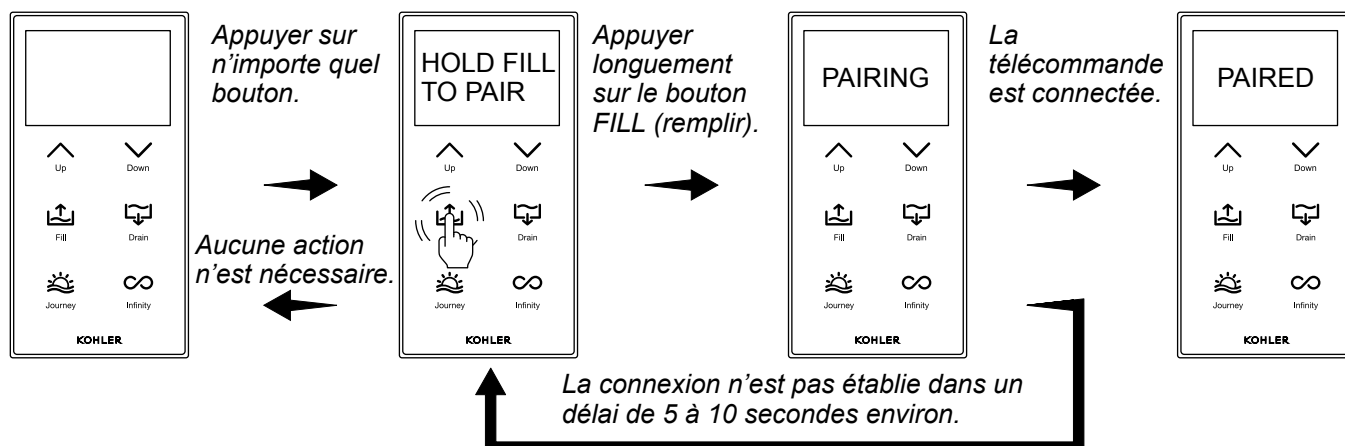
(Pour les dispositifs connectés en permanence) Une borne de couleur verte (ou un connecteur de fil portant la mention « G », « GR », ou « Ground » (Terre) ou « Grounding » (Mise à la terre) est fournie dans le compartiment de la borne. Pour réduire le risque de choc électrique, connecter cette borne ou ce connecteur à la borne de mise à la terre du service électrique ou du panneau d'alimentation en question avec un conducteur de taille équivalente aux conducteurs de circuits qui alimentent ce dispositif.

Respecter tous les codes locaux en ce qui concerne l'électricité, la plomberie et le bâtiment.

*Hors de l'Amérique du Nord, ce dispositif peut être connu sous le nom de dispositif à courant résiduel (RCD).

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

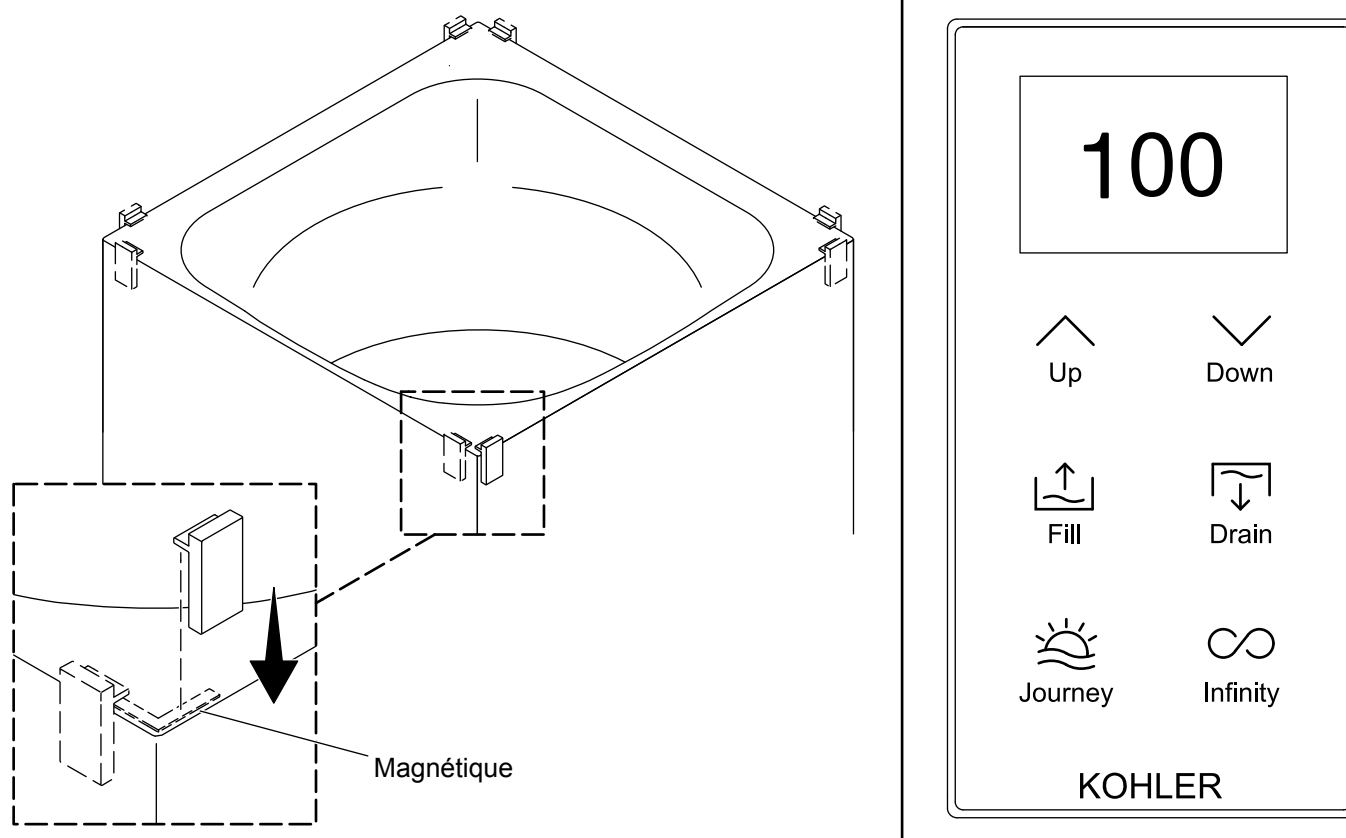
Appariement de la télécommande



REMARQUE : Si la connexion n'est pas établie dans un délai de 5 à 10 secondes, répéter l'étape 2.

- ☐ Sélectionner n'importe quel bouton pour commencer à appairer la télécommande.
- ☐ L'écran affichera [HOLD FILL TO PAIR] (Appuyer sur Remplir pour appairer).
- ☐ Appuyer sur le bouton « Fill » (Remplir) et continuer à appuyer pendant 2 secondes.
- ☐ Tous les boutons clignoteront et l'écran affichera [PAIRING] (Appariement en cours).
- ☐ L'écran affichera [PAIRED] (Apparié) lorsqu'une connexion est établie.

Fonctionnement de la télécommande



IMPORTANT! Cette télécommande ne flotte pas.

REMARQUE : La baignoire est munie d'une télécommande imperméable à l'eau. La télécommande comprend un aimant qui permet d'ancrer la télécommande sur le rebord de la baignoire dans n'importe lequel des quatre coins.

Basculer entre °F et °C

- ☐ Appuyer simultanément sur les boutons « Up » (vers le haut) et « Down » (vers le bas) jusqu'à ce que la valeur des degrés change.

Augmentation de la température

REMARQUE : Lorsque la température a atteint 104 °F (40 °C), la température peut encore être augmentée. La température augmentera de 1 °F (0,56 °C) chaque fois que l'on appuie sur le bouton « Up » (vers le haut).

REMARQUE : Si le dispositif est en mode Celsius, la température change de 1 °C (1,8 °F).

- ☐ Appuyer sur le bouton « Up » (Vers le haut) une fois pour augmenter la température de 1 °F (0,56 °C).
- ☐ Appuyer longuement sur le bouton « Up » (Vers le haut) pour augmenter la température de 1 °F (0,56 °C) toutes les 1/2 secondes.

Réduction de la température

REMARQUE : Si le dispositif est en mode Celsius, la température change de 1 °C (1,8 °F).

- ☐ Appuyer sur le bouton « Down » (Vers le bas) pour réduire la température de 1 °F (0,56 °C).
- ☐ Appuyer longuement sur le bouton « Down » (Vers le bas) pour réduire la température de 1 °F (0,56 °C) toutes les 1/2 secondes, jusqu'à 86 °F (30 °C).

Remplissage de la baignoire

REMARQUE : La température par défaut de l'eau selon le fabricant est 100 °F (38 °C).

REMARQUE : Lorsque la baignoire se remplit, elle se vide dans le canal jusqu'à ce que ce dernier soit plein. La baignoire se remplit ensuite.

REMARQUE : Le niveau d'eau maximum est à 5-1/2 po (140 mm) environ au-dessous du rebord. Le message [Bath Full] (Baignoire pleine) s'affiche sur la télécommande si l'on appuie sur le bouton « Fill » (Remplir) alors que l'eau est à son niveau de remplissage maximum. Se reporter à la sous-section « Fonctionnement du mode Infinity (trop-plein) » dans la section « Fonctionnement de la télécommande » pour le fonctionnement du trop-plein.

REMARQUE : Le bouton « Fill » (Remplir) s'allume pendant 3 secondes, sauf si l'on appuie sur un autre bouton au cours de cette période.

- ☐ Appuyer sur le bouton « Fill » (Remplir) pour commencer à remplir la baignoire. La baignoire se remplira automatiquement au niveau d'eau maximum.
- ☐ **Arrêter le remplissage** - Appuyer sur le bouton « Fill » (Remplir) pendant que l'eau entre dans la baignoire.

Vider la baignoire

- ☐ **Ouvrir le drain** - Appuyer sur le bouton « Drain » lorsque le drain est **fermé** pour ouvrir le drain électronique.
- ☐ **Fermer le drain** - Appuyer sur le bouton « Drain » lorsque le drain est **ouvert** pour fermer le drain électronique.

Fonctionnement des séquences

- ☐ Appuyer continuellement sur le bouton « Journey » (Séquence) pour basculer entre les modes de séquences. Unwind (Relâcher), Revive (Ranimer), Reflect (Réfléter), Escape (Échapper), Journey A (Séquence A), Journey B (Séquence B), OFF (Désactiver) et de retour à Unwind (Relâcher).
- ☐ **OFF (Désactiver)** - Attendre 10 secondes au moins et appuyer sur le bouton « Journey » (Séquence) pour désactiver la séquence.

Fonctionnement du mode Infinity (trop-plein)

 **AVERTISSEMENT : Risque de blessures ou de dommages matériels.** L'eau pourrait s'éclabousser sur le plancher si elle entre dans la baignoire alors que celle-ci est en train de déborder.

REMARQUE : Lorsque l'on appuie sur le bouton « Infinity » (Infini) alors que la baignoire est vide et ne se remplit pas, l'écran Marche/Arrêt bascule mais tous les systèmes restent inactifs.

REMARQUE : Pendant le mode Infinity, la baignoire réchauffe l'eau à une température maximum de 104 °F (40 °C).

Pas d'eau dans la baignoire

- ☐ Appuyer sur le bouton « Infinity » (Infini)
- ☐ La télécommande affichera [Fill First] (Remplir d'abord).
- ☐ Appuyer sur le bouton « Fill » (Remplir) pour commencer à remplir la baignoire. La baignoire se remplit automatiquement au niveau d'eau maximum.
- ☐ Appuyer sur le bouton « Infinity » (Infini) et sélectionner le mode Infinity.
- ☐ La télécommande affichera [Fill First] (Remplir d'abord).

- ☐ La baignoire commencera à se remplir et débordera.

L'eau est en dessous du niveau Infinity (plus de 1 po (25 mm) en dessous du rebord)

- ☐ Appuyer sur le bouton « Infinity » (Infini).
- ☐ La télécommande affichera [Fill First] (Remplir d'abord).
- ☐ Appuyer sur le bouton « Fill » (Remplir) pour commencer à remplir la baignoire. La baignoire se remplira automatiquement jusqu'à 1 po (25 mm) environ en dessous du rebord.
- ☐ Appuyer sur le bouton « Infinity » (Infini) et sélectionner le mode Infinity.
- ☐ La baignoire commencera à se remplir et débordera.

L'eau est au niveau Infinity (à environ 1 po (25 mm) en dessous du rebord)

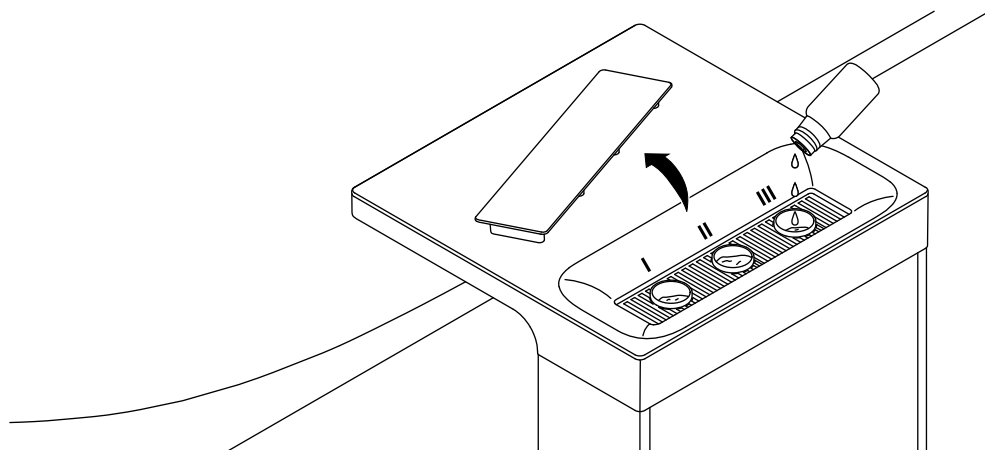
- ☐ Appuyer sur le bouton « Infinity » (Infini) et sélectionner le mode Infinity.
- ☐ La baignoire commencera à se remplir et débordera.

Sélection du mode Infinity

- ☐ Appuyer continuellement sur le bouton « Infinity » (Infini) pour basculer par les modes Infinity : Infinity Low (Infini bas), Infinity Medium (Infini moyen), Infinity High (Infini haut), OFF (Désactivé)

Arrêter le mode Infinity

- ☐ Attendre 10 secondes au moins puis appuyer sur le bouton « Infinity » (Infini) pour désactiver le fonctionnement du trop-plein.



Les séquences d'effets sont des effets préprogrammés avec du brouillard, un arôme, et une séquence d'éclairage. Quatre séquences préprogrammées et deux séquences personnalisables sont offertes. Les quatre séquences préprogrammées sont conçues pour utiliser les huiles essentielles recommandées tandis que les deux séquences personnalisables peuvent être utilisées avec une seule huile essentielle au choix.

Séquence Unwind (Relâcher)

Coucher de soleil au bord du lac - Le ciel est peint en orange vif, et s'obscurcit en rouge avant de finalement se transformer en un pourpre calme. Un brouillard émerge en enveloppant l'utilisateur et en instillant une contemplation calme. Des arômes purs et relaxants achèvent tranquillement un jour mémorable.

Durée : 20 minutes

Puits d'huile d'aromathérapie	Arômes recommandés
Puits 1	Lavande
Puits 2	Pamplemousse
Puits 3	Eucalyptus

Séquence Revive (Ranimer)

Lever de soleil sur la mer - L'aube se lève avec un brouillard frais alors que le soleil atteint lentement l'horizon en colorant le ciel en orange, puis en jaune et en blanc, et finalement en bleu. La poussée de la marée montante augmente alors que les arômes d'agrumes donnent de l'énergie avec de la joie et de l'aspiration.

Durée : 12 minutes

Puits d'huile d'aromathérapie	Arômes recommandés
Puits 1	Citron
Puits 2	Pamplemousse
Puits 3	Menthe poivrée

Séquence Reflect (Refléter)

Une marche dans la forêt - Des légumes envoûtantes et des arômes pluridimensionnels qui vous attirent. Un petit ruissellement vous appelle au loin. L'éclairage s'estompe. Le brouillard se lève. On atteint le ruisseau dans le cœur de la forêt avant d'en ressortir apaisé et renouvelé.

Durée : 15 minutes

Puits d'huile d'aromathérapie	Arômes recommandés
Puits 1	Eucalyptus
Puits 2	Cèdre
Puits 3	Hinoki

Séquence Escape (Échapper)

Promenade dans un jardin - Des senteurs délicates dansent sur vous alors qu'une lumière rose douce dépose son tendre éclat. Un brouillard rêveur apparaît sur le son d'une eau chuchotante avant de s'effacer en nuances pourpres amoureuses. Le rose revient pour vous accompagner dans un après-midi tranquille.

Durée : 15 minutes

Puits d'huile d'aromathérapie	Arômes recommandés
Puits 1	Rose
Puits 2	Lavande
Puits 3	Ylang-ylang

Journey A (Séquence A)

Une séquence relaxante, avec une lumière blanche chaude et une intensité de brouillard bas.

Durée : Continu

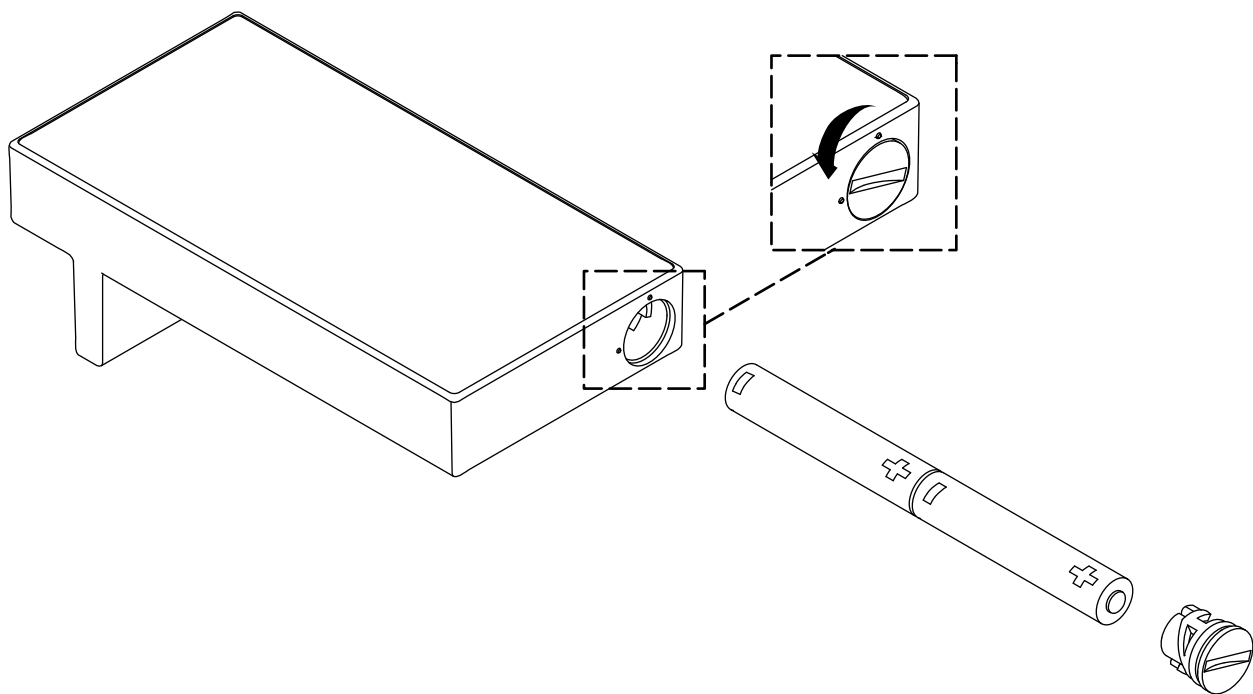
Puits d'huile d'aromathérapie	Arômes recommandés
Puits 1	N'importe lequel

Journey B (Séquence B)

Une séquence relaxante, avec une lumière fraîche et une forte intensité de brouillard.

Durée : Continu

Puits d'huile d'aromathérapie	Arômes recommandés
Puits 2	N'importe lequel

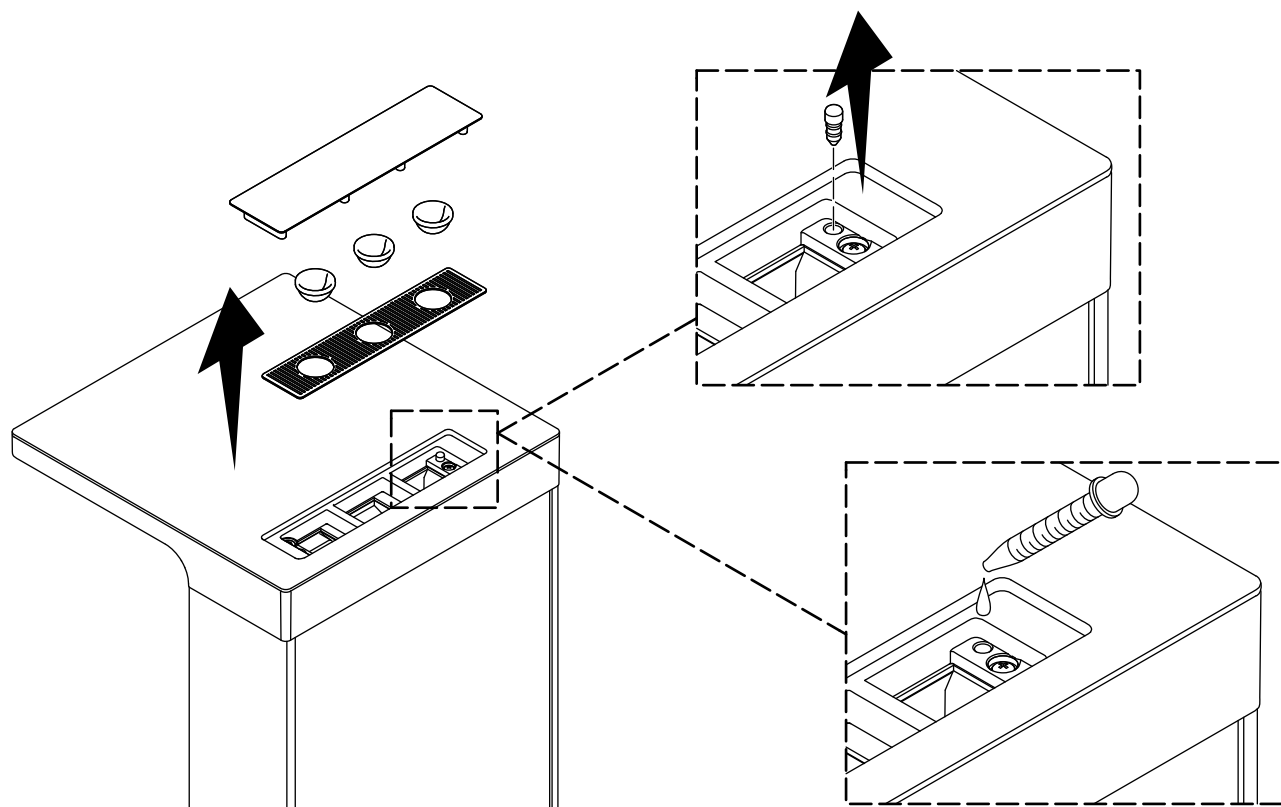


⚠ ATTENTION : Risque d'endommagement du produit. Procéder avec soin lors du retrait du couvercle des piles. Le plastique du couvercle des piles peut se déformer.

REMARQUE : La télécommande exige deux piles AAAA (non fournies).

- ☐ Utiliser une pièce de monnaie de taille appropriée pour déverrouiller le compartiment à piles.
- ☐ Retirer et jeter les anciennes piles.
- ☐ Installer les piles neuves.
- ☐ Utiliser une pièce de monnaie pour verrouiller le compartiment à piles.

Nettoyage du réservoir de brouillard

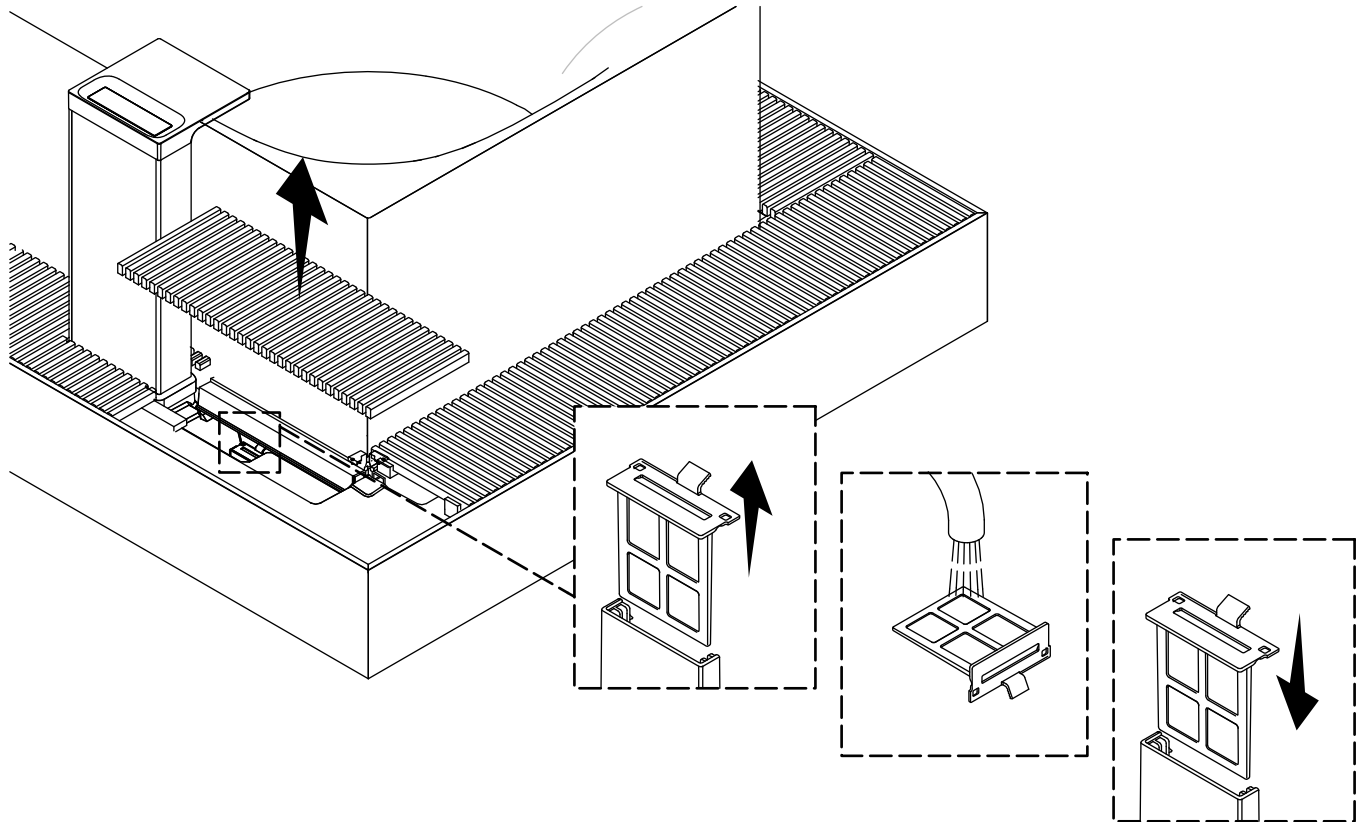


IMPORTANT! Une odeur de vinaigre ou de désinfectant pourrait être présente après le nettoyage. Attendre 2 heures au moins après le processus de nettoyage avant d'utiliser la baignoire.

REMARQUE : Intervalle de nettoyage recommandé : 6 mois

REMARQUE : Se reporter à la section « Fonctionnement de la télécommande » pour obtenir de l'information sur la manière de commencer et d'arrêter une séquence.

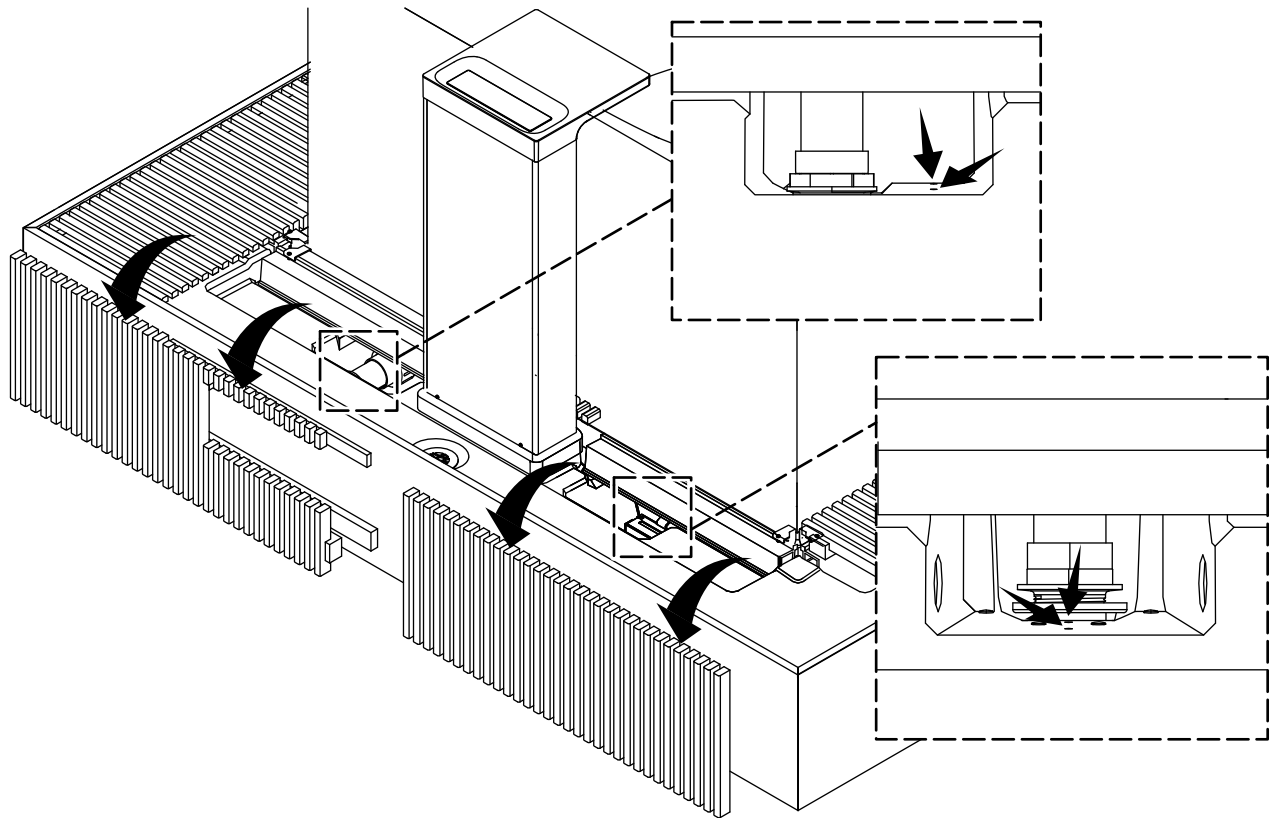
- ☐ Retirer le couvercle des arômes, les puits des arômes, et la grille supérieure.
- ☐ Retirer le bouchon en caoutchouc.
- ☐ Commencer une séquence pour remplir le réservoir de brouillard avec de l'eau. Lorsque le brouillard commence à sortir de la tour, arrêter la séquence.
- ☐ En utilisant un compte-gouttes ou une paille, ajouter du vinaigre ou du désinfectant au réservoir de brouillard. Laisser le vinaigre blanc ou le désinfectant reposer dans le réservoir de brouillard pendant 2 minutes.
- ☐ Commencer une séquence pour remplir le réservoir de brouillard avec de l'eau.
- ☐ Lorsque la séquence est terminée, éteindre la baignoire. Laisser le vinaigre ou le désinfectant tremper dans le réservoir de brouillard pendant 2 heures au moins. Le réservoir de brouillard se videra automatiquement au bout de 2 heures.



REMARQUE : Intervalle de nettoyage recommandé : 20 heures d'utilisation.

- ☐ Retirer la grille.
- ☐ Lever la patte et retirer le filtre.
- ☐ Rincer le filtre avec de l'eau pour éliminer les débris.
- ☐ Réinstaller le filtre dans la fente la plus à l'arrière.
- ☐ Réinstaller la grille.

Nettoyage des capteurs de niveau d'eau



- ☐ Retirer les grilles en bois se trouvant autour de la tour.
- ☐ Utiliser un chiffon humide pour nettoyer les capteurs de niveau d'eau (boutons en argent).
- ☐ Réinstaller les grilles.

Purge du système de trop-plein

REMARQUE : Purger le système de baignoire deux fois par mois ou plus, selon la fréquence d'utilisation.

- ☐ En suivant les procédures dans la section « Fonctionnement du mode Infinity (trop-plein) », remplir la baignoire jusqu'au rebord.
- ☐ Ajouter à l'eau 6 petites cuillères (30 ml) d'un détergent en poudre pour lave-vaisselle automatique peu moussant et 60 onces (1770 ml) d'eau de javel domestique (5 % à 6 % d'hypochlorite de sodium).
- ☐ Engager le mode Infinity (Infini) pendant 5 à 10 minutes.
- ☐ Éteindre le mode Infinity (Infini) et vider la baignoire.
- ☐ Rincer les surfaces des remplisseurs de baignoire, du drain et des grilles du canal. Essuyer les surfaces avec un chiffon propre et doux.

Entretien et nettoyage

- **Ne pas utiliser d'agents nettoyants en poudre, sauf si ceux-ci sont complètement dilués dans l'eau.** Des substances solides pourraient bloquer les composants du drain électronique.
- **Ne pas utiliser de solutions de nettoyage avec eau de Javel ou ammoniacale non diluées.** Les solutions de nettoyage à agents chimiques actifs peuvent endommager la surface de la baignoire.
- **Ne pas utiliser de solvants ou de nettoyants abrasifs sur les surfaces acryliques.** Les solvants et les produits nettoyants abrasifs peuvent endommager la surface de la baignoire.
- Essuyer la baignoire en acrylique avec un tissu doux après chaque utilisation.
- Éviter les détergents, les désinfectants ou les produits de nettoyage en bombes aérosols.

REMARQUE : Pour réparer les dispositifs délustres ou rayés : Appliquer un produit à polir blanc pour automobiles avec un chiffon propre. Polir vigoureusement les rayures et les surface délustres. Essuyer les résidus. Passer ensuite une couche de cire en pâte blanche pour automobiles. Ne pas cirer les surfaces sur lesquelles l'on marche ou sur lesquelles l'on se tient debout.

Nettoyage de la télécommande

Utiliser un chiffon doux pour essuyer le clavier après chaque utilisation. Si la surface devient sale, utiliser un savon non abrasif et de l'eau tiède pour le nettoyage.

Pour obtenir des renseignements détaillés sur le nettoyage et les produits à considérer, consulter le site kohler.com/clean. Pour commander des renseignements sur l'entretien et le nettoyage, composer le 1-800-456-4537.

Troubleshooting

Codes d'erreur

Les codes d'erreur s'affichent sur la télécommande.

Code d'erreur	Rappel d'erreur
E01	Défectuosité de capteur de niveau

Code d'erreur	Rappel d'erreur
E02	Défectuosité de drain électronique
E03	Défaut de communication de la tour
E04	Défectuosité de la vanne papillon
E05	Défectuosité du capteur de température d'eau

Dépannage d'ordre général

Symptômes	Causes probables	Action recommandée
1. La baignoire n'est pas sous alimentation électrique.	A. Le disjoncteur s'est déclenché. B. L'alimentation électrique n'est pas connectée.	A. Inspecter le disjoncteur. B. Vérifier la connexion électrique à l'intérieur de la boîte de jonction.
2. La baignoire ne se remplit pas d'eau.	A. L'alimentation en eau est coupée ou interrompue. B. L'alimentation électrique est déconnectée du robinet mélangeur électronique. C. Le robinet mélangeur électronique est installé de manière anormale. D. Le robinet mélangeur électronique est endommagé. E. Une défaillance de communication est présente entre le robinet mélangeur électronique et le boîtier de commande principal. F. Le boîtier de commande principal est endommagé.	A. Inspecter et restaurer l'alimentation en eau. B. Inspecter et restaurer l'alimentation électrique. C. Inspecter et réinstaller le robinet mélangeur. D. Remplacer le robinet mélangeur électronique. E. Inspecter la connexion de la ligne. F. Remplacer le boîtier de commande principal.
3. L'eau ne déborde pas de la baignoire.	A. La baignoire n'est pas assez pleine pour que la pompe puisse fonctionner. B. Le filtre est bouché. C. Les capteurs de niveau d'eau sont encrassés. La pompe ne reçoit pas de signal pour se mettre en marche. D. La pompe est endommagée.	A. Appuyer sur un bouton « Fill » (Remplir) de la télécommande. B. Nettoyer le filtre conformément à la section « Nettoyage du filtre ». C. Nettoyer les capteurs de niveau dans le canal conformément à la section « Nettoyer les capteurs de niveau d'eau ». D. Inspecter tous les raccordements de fils vers l'unité de commande. E. Remplacer la pompe.
4. La baignoire est pleine, la pompe fonctionne, mais la baignoire ne déborde pas.	A. Le filtre est bouché. B. Une poche d'air est présente dans la plomberie. C. La pompe est endommagée. D. L'unité de commande de la pompe est endommagée. E. La vanne papillon est endommagée.	A. Nettoyer le filtre conformément à la section « Nettoyage du filtre ». B. Vider et ré remplir la baignoire. C. Remplacer la pompe. D. Remplacer l'unité de commande de la pompe. E. Remplacer la vanne papillon.

Symptômes	Causes probables	Action recommandée
5. L'eau ne déborde pas de manière uniforme par-dessus le rebord de la baignoire.	A. Le filtre est bouché. B. La baignoire n'est pas de niveau. C. Le drain de la baignoire est bloqué.	A. Nettoyer le filtre conformément à la section « Nettoyage du filtre ». B. Mettre le dispositif de niveau en tournant les pieds réglables vers le haut ou vers le bas au besoin. C. Éliminer l'obstruction.
6. Le canal se vide, mais la baignoire ne se vide pas.	A. Le filtre est bouché. B. Le drain de la baignoire est bloqué. C. Le tube entre la baignoire et le canal est bloqué. D. Les fils sont desserrés ou déconnectés de l'unité de commande. E. La vanne papillon ne fonctionne pas.	A. Nettoyer le filtre conformément à la section « Nettoyage du filtre ». B. Retirer le couvercle du drain et rechercher des obstructions éventuelles. C. Déconnecter le tube du canal et dégager l'obstruction dans le tube. D. Inspecter tous les raccordements de fils vers l'unité de commande. E. Remplacer la vanne papillon.
7. La baignoire et le canal ne se vident pas.	A. La télécommande ne fonctionne pas. B. Le drain est bouché. C. Les fils sont desserrés ou déconnectés de l'unité de commande. D. Le drain électronique ne fonctionne pas.	A. Se reporter à la section « Dépannage de la télécommande ». B. Dégager l'obstruction dans le drain du canal. C. Inspecter les connexions de fils vers l'unité de commande et en provenance de celle-ci. D. Remplacer l'actionneur linéaire dans le drain électronique.
8. La baignoire se vide dans le canal, mais le canal ne se vide pas.	A. Le drain est bouché. B. Le drain électronique ne fonctionne pas. C. L'actionneur linéaire ne fonctionne pas. D. Les fils du capteur de niveau d'eau sont desserrés. E. Les capteurs de niveau d'eau sont encrassés.	A. Dégager l'obstruction dans le drain du canal. B. Inspecter les connexions de fils vers l'unité de commande et en provenance de celle-ci. C. Remplacer l'actionneur linéaire dans le drain électronique. D. Inspecter et reconnecter les fils. E. Nettoyer les capteurs de niveau dans le canal conformément à la section « Nettoyer les capteurs de niveau d'eau ».

Symptômes	Causes probables	Action recommandée
9. L'éclairage du périmètre ne fonctionne pas.	A. Il y a une mauvaise connexion. B. Les lampes sont endommagées. C. L'alimentation électrique est endommagée. D. Le pilote d'éclairage est endommagé.	A. Inspecter les connexions de fils vers les lampes. B. Si une alimentation électrique est présente et les lampes ne fonctionnent pas, remplacer les lampes. C. Si aucune alimentation électrique n'est présente, remplacer l'alimentation électrique. D. Remplacer le pilote d'éclairage.
10. Le chauffe-eau ne fonctionne pas.	A. La baignoire a été remplie à une température inférieure à la température souhaitée. B. L'interrupteur de fin de course du chauffe-eau s'est déclenché. Le voyant devrait être allumé pendant le fonctionnement. C. Les fils sont desserrés ou déconnectés du chauffe-eau. D. Le chauffe-eau reçoit de l'alimentation électrique mais ne fonctionne pas.	A. Le chauffe-eau règle la température de l'eau à la température de remplissage. Remplir la baignoire avec de l'eau chaude et redémarrer le mode Infinity. B. Réinitialiser le GFCI/RCD. C. Vérifier les connexions de fils. D. Remplacer le chauffe-eau.
11. Le fonctionnement de la baignoire est bruyant.	A. Le filtre est bouché. B. Le moteur de la pompe est bruyant.	A. Nettoyer le filtre conformément à la section « Nettoyage du filtre ». B. Vérifier que la pompe est bien sécurisée au plancher avec des isolateurs en caoutchouc sous la pompe.
12. La pompe de recirculation émet un son de gargouillement pendant le fonctionnement du trop-plein.	A. Le mode Infinity est activé avant que la baignoire se trouve au niveau d'eau maximum.	A. Arrêter le mode Infinity et remplir la baignoire au niveau d'eau maximum.

Dépannage de la tour

Symptômes	Causes probables	Action recommandée
1. Le brouillard ne sort pas de la tour.	A. Le réservoir de brouillard ne reçoit pas d'eau. B. Le solénoïde d'eau de l'orifice d'entrée est endommagé. C. La tour n'est pas sous alimentation électrique. D. Les diffuseurs ultrasoniques sont encrassés. E. L'alimentation électrique de 36 V est endommagée. F. Le contrôleur de la tour est endommagé.	A. Vérifier que la tour est connectée à l'eau et que l'arrivée d'eau est ouverte. B. Remplacer l'électrovanne de l'orifice d'entrée. C. Inspecter la connexion de fil en provenance du contrôleur. D. Nettoyer le réservoir de brouillard conformément à la section « Nettoyage du réservoir de brouillard ». E. Remplacer l'alimentation électrique. F. Remplacer le contrôleur de la tour.
2. Du brouillard est produit, mais le brouillard ne souffle pas hors de la tour.	A. L'orifice d'entrée d'air est bloqué. B. Les fils qui vont vers le ventilateur sont desserrés ou déconnectés. C. Le ventilateur ne fonctionne pas.	A. Vérifier que rien ne couvre le couvercle des arômes, comme des vêtements ou une serviette de bain. B. Inspecter les connexions de fils vers le ventilateur. C. Remplacer le ventilateur.
3. Du brouillard est créé, mais l'arôme n'est pas présent.	A. Les godets d'arômes sont dans la mauvaise position. B. La quantité d'huile essentielle est insuffisante. C. L'huile essentielle a séché.	A. Vérifier que les godets d'arômes sont dans l'emplacement correct conformément à la section « Paramètres des séquences ». B. Ajouter plus d'huile essentielle dans les godets d'arômes. C. Nettoyer les godets d'arômes et ajouter de l'huile essentielle fraîche.
4. La tour ne se vide pas.	A. Le drain de la tour est bloqué. B. Les fils vers l'électrovanne sont desserrés ou déconnectés. C. L'électrovanne de l'orifice de sortie ne fonctionne pas.	A. Dégager l'obstruction dans le drain de la tour. B. Inspecter les connexions de fils vers l'électrovanne. C. Remplacer l'électrovanne.
5. L'éclairage de la tour ne fonctionne pas.	A. Il y a une mauvaise connexion. B. Les lampes ne reçoivent pas d'alimentation électrique. C. L'alimentation électrique est endommagée. D. Le pilote d'éclairage est endommagé.	A. Inspecter les connexions de fils vers les lampes. B. Si une alimentation électrique est présente et les lampes ne fonctionnent pas, remplacer les lampes. C. Si aucune alimentation électrique n'est présente, remplacer l'alimentation électrique. D. Remplacer le pilote d'éclairage.

Dépannage de la télécommande

Symptôme	Cause(s) probable(s)	Action(s) recommandée(s)
1. La télécommande ne se met pas en marche.	A. Les piles ne sont pas installées correctement. B. Les piles sont épuisées.	A. Réinstaller les piles. Se reporter à la section « Remplacer les piles ». B. Réinstaller les piles. Se reporter à la section « Remplacer les piles ».
2. La télécommande ne se connecte pas à la baignoire.	A. La télécommande est trop éloignée du contrôleur de la baignoire pour recevoir un signal. B. La télécommande n'est pas appariée avec la baignoire.	A. Amener la télécommande plus près du contrôleur de la baignoire pour regagner le signal. B. Connecter la télécommande à la baignoire conformément à la section « Appariement de la télécommande ».

Comprend l'ID FCC : 2AOFDLSD4RF043610D0

Ce dispositif est conforme à la section 15 des réglementations de la FCC. L'utilisation est assujettie aux deux conditions suivantes : (1) Ce dispositif ne peut pas créer un brouillage nuisible, et (2) ce dispositif doit accepter tous les brouillages captés, y compris les brouillages qui pourraient créer un fonctionnement non souhaité.

Tous changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable garantissant la conformité pourraient annuler le droit à l'utilisateur d'opérer cet équipement.

Cet équipement a été testé et a été considéré être conforme aux limitations pour un dispositif numérique de classe B, selon la section 15 des réglementations FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre tout brouillage nuisible dans une installation résidentielle. Ce dispositif génère, utilise et peut émettre une énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, pourrait créer des brouillages nuisibles aux communications par radio. Cependant, il n'est pas garanti qu'aucun brouillage n'aura lieu dans une installation particulière. Si cet équipement cause des brouillages radio nuisibles à la réception de radio ou de télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant l'équipement et en le rallumant, l'utilisateur est encouragé à essayer de rectifier ce brouillage par l'un des moyens suivants :

- Réorienter ou changer l'emplacement de l'antenne de réception.
- Augmenter la séparation entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement sur une prise d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Consulter le concessionnaire ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'assistance.

Avertissement d'exposition RF

Cet émetteur et son antenne sont conformes aux limites d'exposition RF de la FCC pour le public général/l'exposition non contrôlée. Ce dispositif ne doit pas être co-localisé ou opéré avec toute autre antenne ou tout autre émetteur. Ce dispositif doit être utilisé en laissant une distance minimale de 7-7/8 po (200 mm) entre le radiateur et votre corps.

Comprend l'IC : 25210-LSD043610D0

Ce dispositif comprend un ou plusieurs émetteurs/récepteurs exemptés de licence conformes aux normes RSS d'exemption de licence de Innovation, Science and Economic Development Canada. L'utilisation est assujettie aux deux conditions suivantes : (1) Ce dispositif ne peut pas créer de brouillage, et (2) ce dispositif doit accepter tous les brouillages, y compris ceux qui pourraient créer un fonctionnement non souhaité dudit dispositif.

Cet émetteur et son antenne sont conformes aux limites d'exposition RF d'Industry Canada pour le public général/l'exposition non contrôlée.

Cet appareillage numérique de classe B est conforme à la norme canadienne ICES-003.

Guía del usuario

Bañera rebosante autosoportada con torre de efectos

ES

Gracias por elegir productos KOHLER

¿Necesita ayuda? Comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

- EE. UU./Canadá: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) México: 001-800-456-4537
- Piezas de repuesto: kohler.com/serviceparts
- Cuidado y limpieza: kohler.com/clean
- Patentes: kohlercompany.com/patents

Garantía

A este producto lo cubre la **garantía limitada de por vida para bañeras y receptores de plástico de KOHLER®**, que puede consultarse en kohler.com/warranty. Si lo desea, solicite al Centro de Atención al Cliente una copia impresa de los términos de la garantía.

Garantía

A este producto lo cubre la **garantía limitada de cinco años para componentes de hidroterapia de KOHLER®**, que puede consultarse en kohler.com/warranty. Si lo desea, solicite al Centro de Atención al Cliente una copia impresa de los términos de la garantía.

IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

INSTRUCCIONES RELATIVAS A LOS RIESGOS DE INCENDIO, SACUDIDA ELÉCTRICA O LESIONES PERSONALES

LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES

-  **AVISO:** Al usar aparatos eléctricos siempre cumpla las precauciones básicas, como las siguientes:
-  **PELIGRO: Riesgo de lesiones personales o ahogamiento.** Para reducir el riesgo de lesiones, no permita que los niños usen esta bañera sin supervisión estricta en todo momento.
-  **PELIGRO: Riesgo de sacudidas eléctricas.** Solo conecte a un circuito protegido por un interruptor de circuito con pérdida a tierra (GFCI)*.
-  **AVISO: Riesgo de sacudidas eléctricas.** Desconecte el suministro eléctrico antes de dar servicio.
-  **AVISO: Riesgo de sacudidas eléctricas.** No coloque aparatos eléctricos (como secador de pelo, lámparas, teléfono, radio o televisión) a menos de 5 pies (1,5 m) de esta bañera.
-  **AVISO: Riesgo de lesiones personales.** Para evitar lesiones, tenga cuidado al entrar y al salir de la bañera.
-  **AVISO: Riesgo de lesiones personales.** No deje caer ni introduzca objetos en ninguna de las aberturas.
-  **AVISO: El uso de alcohol, drogas o medicamentos puede aumentar enormemente el riesgo de sufrir hipertermia fatal.** La inmersión prolongada en agua caliente puede producir hipertermia. Se presenta hipertermia cuando la temperatura interna del cuerpo alcanza un nivel varios grados más arriba de la temperatura corporal normal de 98,6 °F (37 °C). Los síntomas de hipertermia incluyen aumento de temperatura corporal interna, mareos, letargo, somnolencia y desfallecimiento. Los efectos de la hipertermia incluyen: (a) incapacidad para percibir calor, (b) incapacidad para reconocer la necesidad de salir de la bañera, (c) inconsciencia de un peligro inminente, (d) daño al feto en mujeres embarazadas, (e) inhabilidad física para salir de la bañera y (f) pérdida del conocimiento con peligro de ahogarse.
-  **AVISO: Riesgo de hipertermia.** Las personas bajo tratamiento médico o que padezcan de alguna condición médica deben consultar con un médico antes de utilizar una bañera equipada con un calentador.
-  **AVISO: Riesgo de sufrir hipotermia y posible muerte por inmersión.** No use una bañera de hidromasaje equipada con calentador inmediatamente después de realizar ejercicio extenuante.
-  **AVISO: Riesgo de sufrir hipotermia y posible muerte por inmersión.** El agua a temperaturas superiores a 100 °F (38 °C) puede ser peligrosa para la salud. Pruebe y ajuste la temperatura del agua antes de usar.
-  **AVISO: Riesgo de lesiones mortales.** Las mujeres embarazadas o que posiblemente estén embarazadas deben consultar a un médico antes de usar una bañera de hidromasaje equipada con calentador.

NOTA: No use la bañera en caso de un corte en el suministro eléctrico. El desagüe electrónico puede abrirse automáticamente y evitar que la bañera se llene con agua.

Use esta bañera únicamente con el fin para el que ha sido fabricada, tal como se explica en esta guía. No use equipos adicionales que no recomiende Kohler Co.

AVISO: Se requiere conexión a tierra. Un representante autorizado de servicio debe instalar esta unidad y conectarla a tierra.

La bañera se debe conectar a un circuito protegido con un interruptor de circuito con pérdida a tierra (GFCI)*. El instalador debe suministrar dicho interruptor GFCI, cuyo funcionamiento debe probarse en forma rutinaria. Para probar el interruptor GFCI, oprima el botón de prueba. El interruptor GFCI debe interrumpir el suministro eléctrico. Oprima el botón de restablecer (Reset). Esto debe restablecer el suministro eléctrico. Si el interruptor GFCI no funciona de esta manera, significa que está averiado. Si el interruptor GFCI interrumpe el suministro eléctrico a la bañera sin que se haya activado el botón de prueba, significa que fluye corriente a tierra, lo que indica la posibilidad de una sacudida eléctrica. No utilice esta bañera. Desconecte la bañera y solicite que un representante de servicio autorizado solucione el problema.

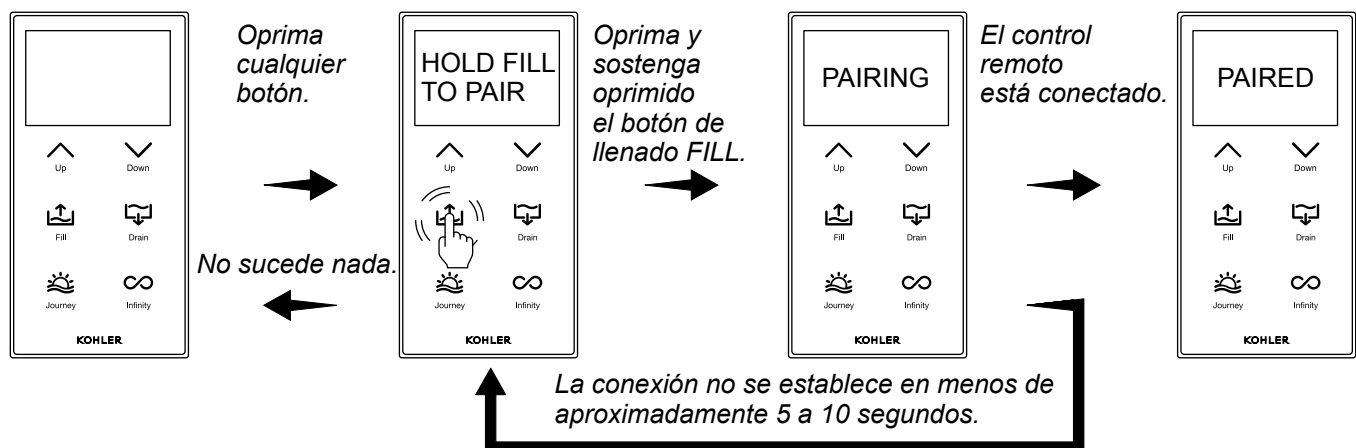
(En unidades conectadas de forma permanente) Se incluye una terminal de color verde (o un conector a tierra marcado "G", "GR", "Ground" o "Grounding") dentro del compartimiento de terminales. Para reducir el riesgo de que se produzca una sacudida eléctrica, conecte esta terminal o este conector al terminal de tierra de su servicio eléctrico o al panel de suministro eléctrico con un conductor del tamaño equivalente a los conductores del circuito que suministra a este equipo.

Cumpla todos los códigos locales de plomería, construcción y eléctricos.

*Fuera de Estados Unidos y Canadá es posible que este se conozca como dispositivo de corriente residual (RCD).

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Vinculación del control remoto

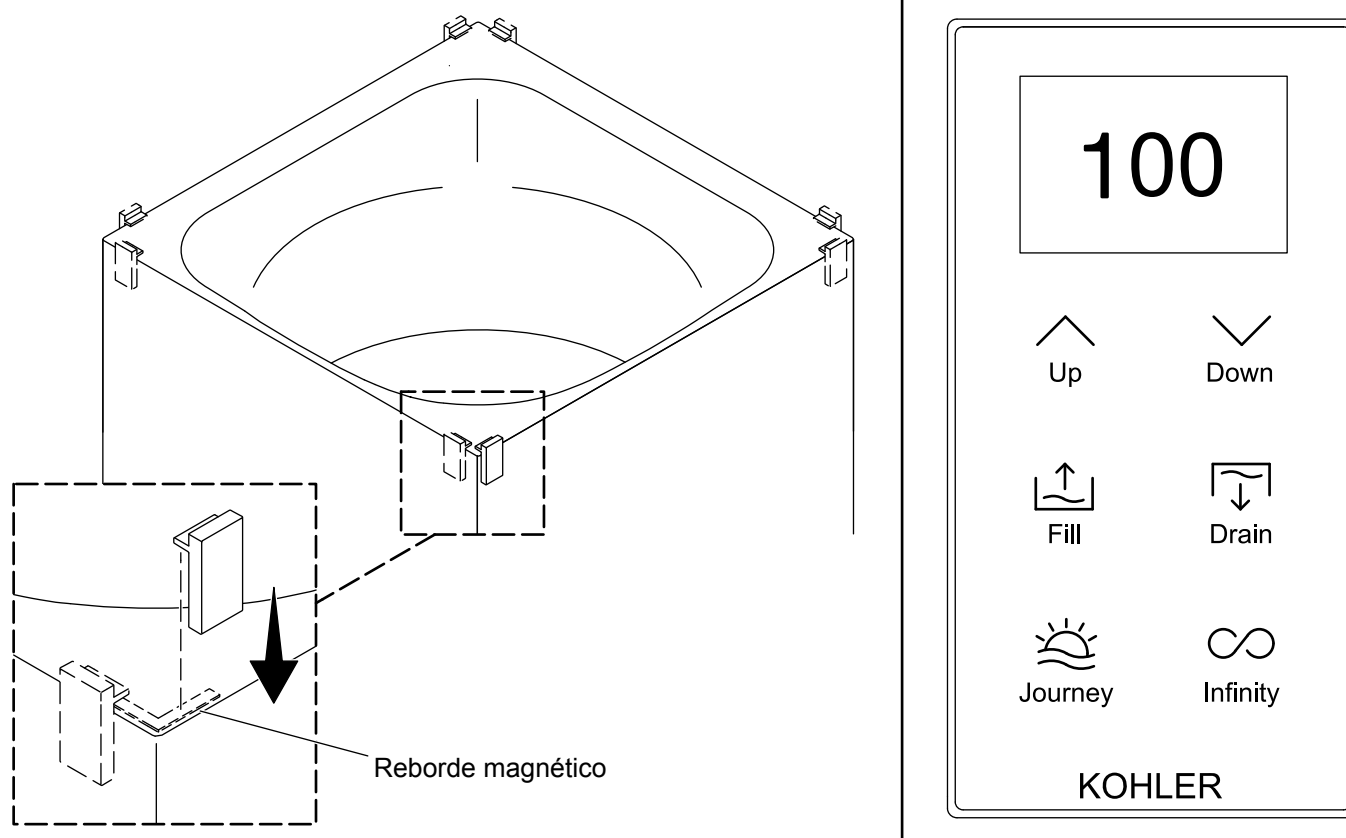


NOTA: Si la conexión no se establece en menos de aproximadamente 5 a 10 segundos, repita el paso 2.

- ☐ Seleccione cualquier botón para iniciar la vinculación del control remoto.
- ☐ En la pantalla aparece un mensaje para sostener oprimido el símbolo de llenar para vincular [HOLD FILL TO PAIR].
- ☐ Oprima y sostenga oprimido el botón de llenado "Fill" durante 2 segundos.
- ☐ Todos los botones parpadean y en la pantalla aparece la palabra vinculando [PAIRING].
- ☐ En la pantalla aparece la palabra apareado [PAIRED] cuando se establece una conexión.

Funcionamiento del control remoto

ES



¡IMPORTANTE! Este control remoto no flota.

NOTA: La bañera está equipada con un control remoto impermeable. El control remoto contiene un imán que permite sujetarlo del reborde de la bañera en cualquiera de las 4 esquinas.

Cambio entre °F y °C

- ☐ Oprima y sostenga oprimidos simultáneamente los botones de hacia arriba "Up" y hacia abajo "Down", hasta que cambie el tipo de grados.

Aumento de temperatura

NOTA: Cuando la temperatura llega a 104 °F (40 °C), se puede seguir aumentando la temperatura. La temperatura aumenta 1 °F (0,56 °C) después de cada vez que se oprime el botón de hacia arriba "Up".

NOTA: En grados Celcius, la temperatura cambia en 1 °C (1,8 °F).

- ☐ Oprima una vez el botón de hacia arriba "Up" para aumentar la temperatura en 1 °F (0,56 °C).
- ☐ Oprima y sostenga oprimido el botón de hacia arriba "Up" para aumentar la temperatura en 1 °F (0,56 °C) cada 1/2 segundo.

Para disminuir la temperatura

NOTA: En grados Celcius, la temperatura cambia en 1 °C (1,8 °F).

- ☐ Oprima una vez el botón de hacia abajo "Down" para disminuir la temperatura en 1 °F (0,56 °C).
- ☐ Oprima y sostenga oprimido el botón de hacia abajo "Down" para disminuir la temperatura en 1 °F (0,56 °C) cada 1/2 segundo, hasta 86 °F (30 °C).

Llenado de la bañera

NOTA: La temperatura del agua por diseño del fabricante es 100 °F (38 °C).

NOTA: Mientras se llena la bañera, el agua pasa al foso hasta que este se llena. Luego se llena la bañera.

NOTA: El nivel de agua máximo es aproximadamente 5-1/2" (140 mm) abajo del reborde. En el control remoto aparece el mensaje de que la bañera está llena [Bath Full], si se oprime el botón de llenar "Fill" cuando el agua ya ha llegado a su nivel máximo de llenado. Consulte el funcionamiento del rebose en la subsección de "Funcionamiento del rebose Infinity" en la sección "Funcionamiento del control remoto".

NOTA: El botón de llenado "Fill" se ilumina durante 3 segundos, a menos que se oprima otro botón en ese periodo.

- ☐ Oprima el botón de llenado "Fill" para iniciar el llenado de la bañera. La bañera se llena automáticamente al nivel máximo de agua.
- ☐ **Para detener el llenado** - Oprima el botón de llenado "Fill" mientras el agua está fluyendo a la bañera.

Vaciado de la bañera

- ☐ **Abrir el desagüe** - Para abrir el desagüe electrónico oprima el botón de desagüe "Drain" cuando el desagüe esté cerrado.
- ☐ **Cerrar el desagüe** - Para cerrar el desagüe electrónico, oprima el botón de desagüe "Drain" cuando el desagüe esté abierto.

Funcionamiento de las secuencias

- ☐ Oprima de manera continua el botón de secuencia, "Journey", para pasar de una a otra de las distintas secuencias: Unwind (relajamiento), Revive (revitalización), Reflect (reflexión), Escape (escape), Journey A (secuencia A), Journey B (secuencia B), OFF (apagado), y de nuevo a Unwind (relajamiento).
- ☐ **OFF (apagado)** - Espere por lo menos 10 segundos y oprima el botón de secuencia "Journey" para detener la secuencia.

Funcionamiento del rebose Infinity

 **AVISO: Riesgo de sufrir lesiones u ocasionar daños materiales.** Es posible que el agua salpique en el piso si se entra a la bañera mientras está rebosando.

NOTA: Al oprimir el botón de la función del rebose "Infinity" cuando la bañera está vacía y no está llenando, se intercambia el indicador de encendido a apagado (ON/OFF), pero todos los sistemas permanecen inactivos.

NOTA: En el modo de rebose Infinity, la bañera calienta el agua a una temperatura máxima de 104 °F (40 °C).

No hay agua en la bañera.

- ☐ Oprima el botón de la función de desborde "Infinity".
- ☐ En el control remoto aparece el mensaje de llenar primero [Fill First].
- ☐ Oprima el botón de llenado "Fill" para iniciar el llenado de la bañera. La bañera se llena automáticamente al nivel máximo de agua.
- ☐ Oprima el botón de la función de desborde "Infinity," y seleccione el modo de desborde "Infinity".
- ☐ En el control remoto aparece el mensaje de llenar primero [Fill First].
- ☐ La bañera comienza a llenarse y a desbordarse.

El agua está abajo del nivel de desborde (más abajo de 1" (25 mm) del reborde).

- ☐ Oprima el botón de la función de desborde "Infinity".
- ☐ En el control remoto aparece el mensaje de llenar primero [Fill First].
- ☐ Oprima el botón de llenado "Fill" para iniciar el llenado de la bañera. La bañera se llena automáticamente hasta aproximadamente 1" (25 mm) abajo del reborde.
- ☐ Oprima el botón de la función de desborde "Infinity," y seleccione el modo de desborde "Infinity".
- ☐ La bañera comienza a llenarse y a desbordarse.

El agua ha llegado a su nivel de desborde (aproximadamente 1" (25 mm) abajo del reborde).

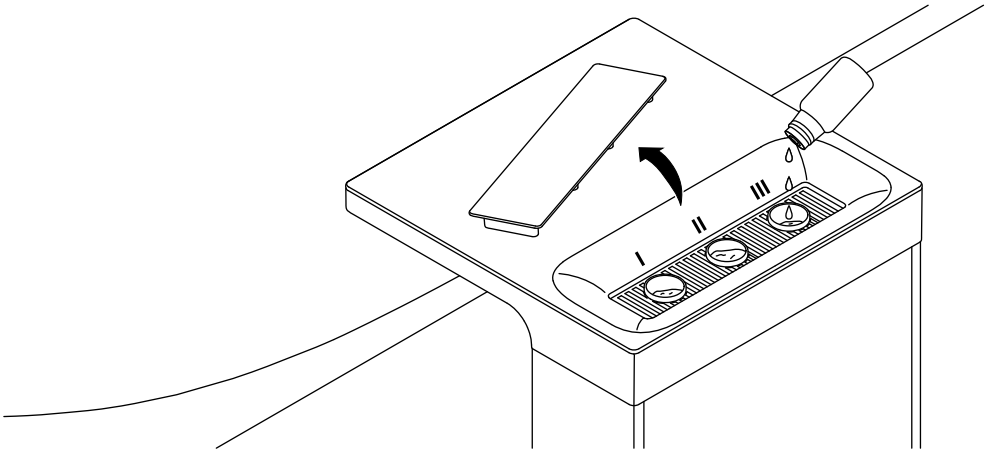
- ☐ Oprima el botón de la función de desborde "Infinity," y seleccione el modo de desborde "Infinity".
- ☐ La bañera comienza a llenarse y a desbordarse.

Selección del modo de desborde "Infinity"

- ☐ Oprima continuamente el botón de la función de desborde "Infinity" para intercambiar entre los modos de desborde "Infinity": Bajo [Infinity Low], Medio [Infinity Medium], Alto [Infinity High], apagado [OFF]

Apagar el modo de desborde "Infinity"

- ☐ Espere por lo menos 10 segundos y oprima el botón de la función de desborde "Infinity" para apagar el funcionamiento de desborde.



Las secuencias son experiencias programadas con neblina, aroma e iluminación. Hay 4 secuencias programadas con anticipación y 2 personalizables. Las 4 secuencias programadas con anticipación están diseñadas para usar los aceites esenciales recomendados, mientras que las 2 secuencias personalizables pueden usarse con solo un aceite esencial a su elección.

Secuencia de relajamiento (Unwind)

Atardecer a la orilla del lago - El cielo se pinta de color naranja ardiente, que se atenúa a rojo antes de finalmente terminar en un apacible púrpura. Emerge la neblina, misma que le envuelve e instila contemplación silenciosa. Aromas relajantes que brindan un final tranquilo a un día memorable.

Duración: 20 minutos

Cavidad para aceite de aromaterapia	Aromas recomendados
Cavidad 1	Lavanda
Cavidad 2	Toronja
Cavidad 3	Eucalipto

Secuencia de revitalización (Revive)

Amanecer en el mar - El alba aparece con fresca neblina a medida que el sol aparece lentamente en el horizonte, tiñendo el cielo color naranja, luego amarillo, blanco y, finalmente, azul. El oleaje que se aproxima aumenta a medida que los aromas cítricos le energizan con alegría y posibilidades.

Duración: 12 minutos

Cavidad para aceite de aromaterapia	Aromas recomendados
Cavidad 1	Limón
Cavidad 2	Toronja
Cavidad 3	Menta

Secuencia de reflexión (Reflect)

Caminata en el bosque - Le atraen los parajes encantadores y los distintos niveles de aromas. A la lejanía, un arroyo lo llama. La luz se atenúa. La neblina sube. Usted llega al arroyo en el corazón del bosque antes de emerger calmado y renovado.

Duración: 15 minutos

Cavidad para aceite de aromaterapia	Aromas recomendados
Cavidad 1	Eucalipto
Cavidad 2	Madera de cedro
Cavidad 3	Hinoki

Secuencia de escape

Paseo por un jardín - Perfumes delicados bailan a su alrededor, mientras una suave luz rosada tiñe con su tenue resplandor. Entra una neblina soñolienta junto al sonido de agua susurrante antes de convertirse en amorosos tonos de púrpura. La neblina rosada vuelve para tranquilizarlo durante su tranquila tarde.

Duración: 15 minutos

Cavidad para aceite de aromaterapia	Aromas recomendados
Cavidad 1	Rosas
Cavidad 2	Lavanda
Cavidad 3	Ylang-ylang

Secuencia A

Una secuencia relajante, con luz blanca acogedora y neblina de poca intensidad.

Duración: Continua

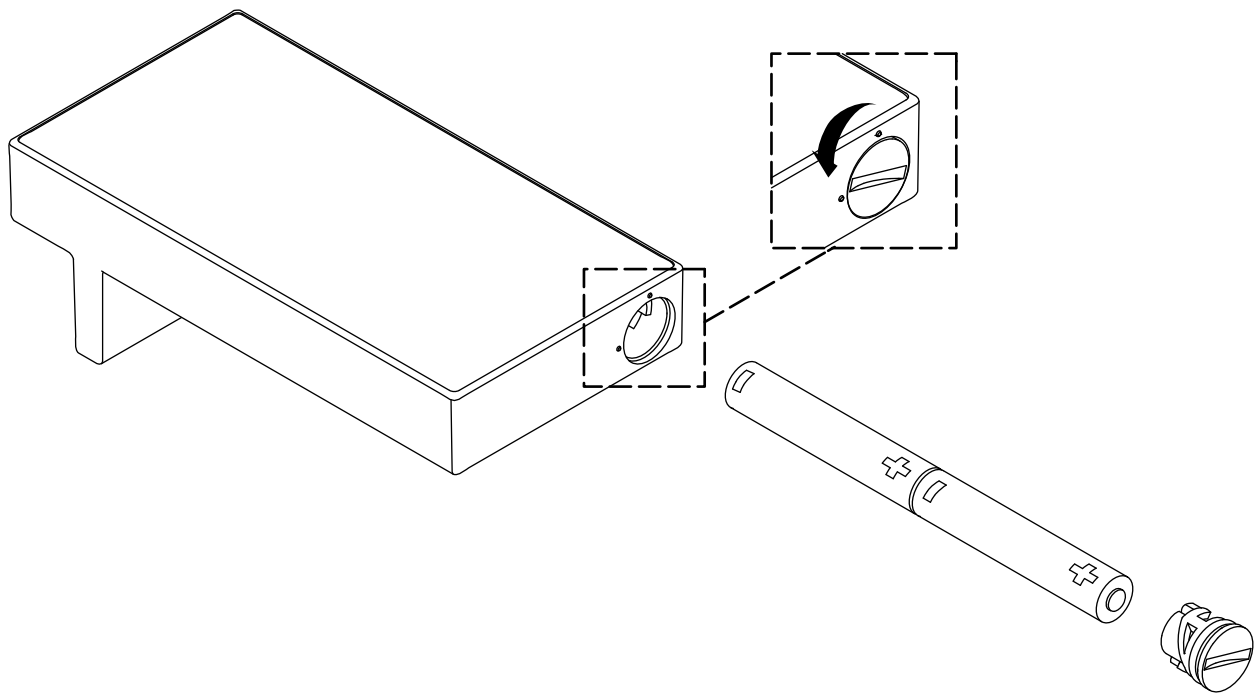
Cavidad para aceite de aromaterapia	Aromas recomendados
Cavidad 1	Cualquiera

Secuencia B

Una secuencia relajante, con fresca luz blanca y neblina de alta intensidad.

Duración: Continua

Cavidad para aceite de aromaterapia	Aromas recomendados
Cavidad 2	Cualquiera



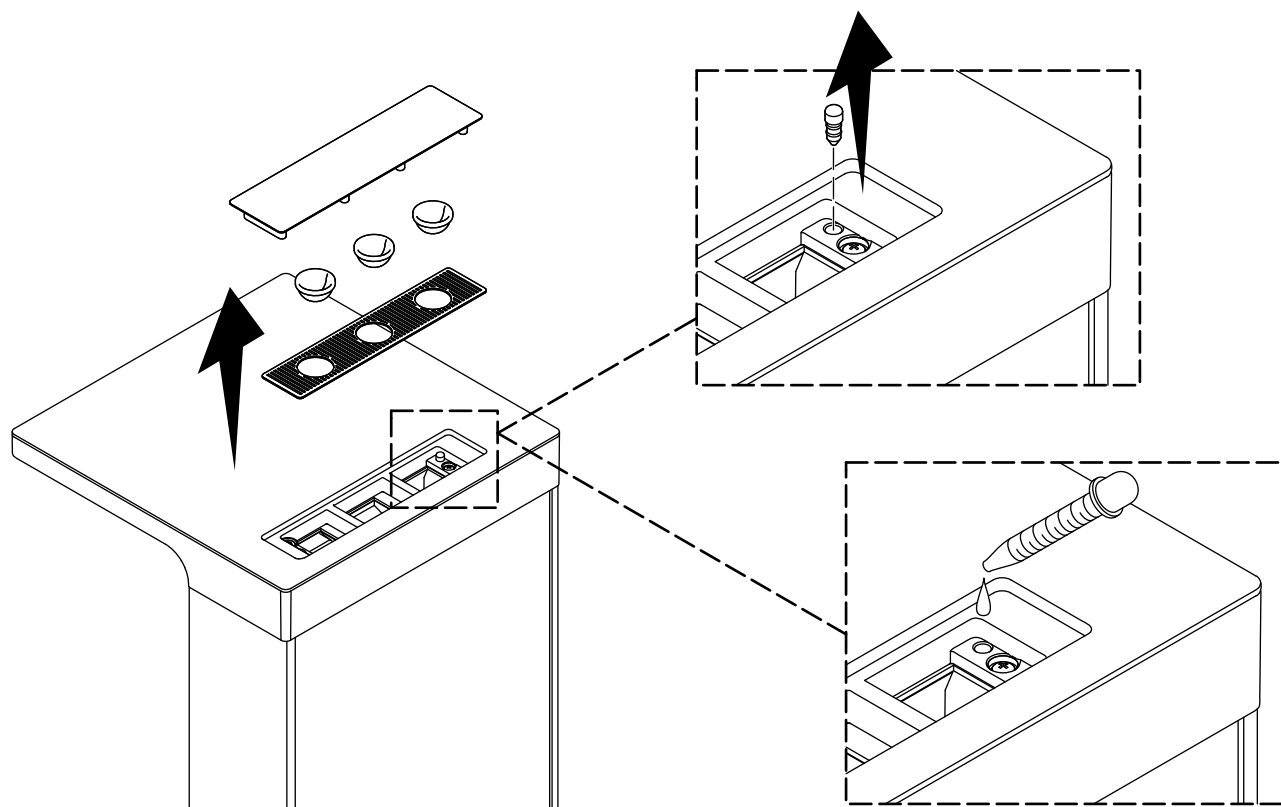
⚠ PRECAUCIÓN: Riesgo de daños al producto. Retire la tapa del compartimiento de pilas con cuidado. El plástico de la tapa del compartimiento de pilas podría deformarse.

NOTA: El control remoto requiere 2 pilas AAAA (no se incluyen).

- ☐ Con una moneda del mismo espesor que la ranura, abra el compartimiento para pilas.
- ☐ Saque y deseche las pilas usadas.
- ☐ Instale las pilas nuevas.
- ☐ Con una moneda cierre el compartimiento para pilas.

Limpieza del tanque de neblina

E
S



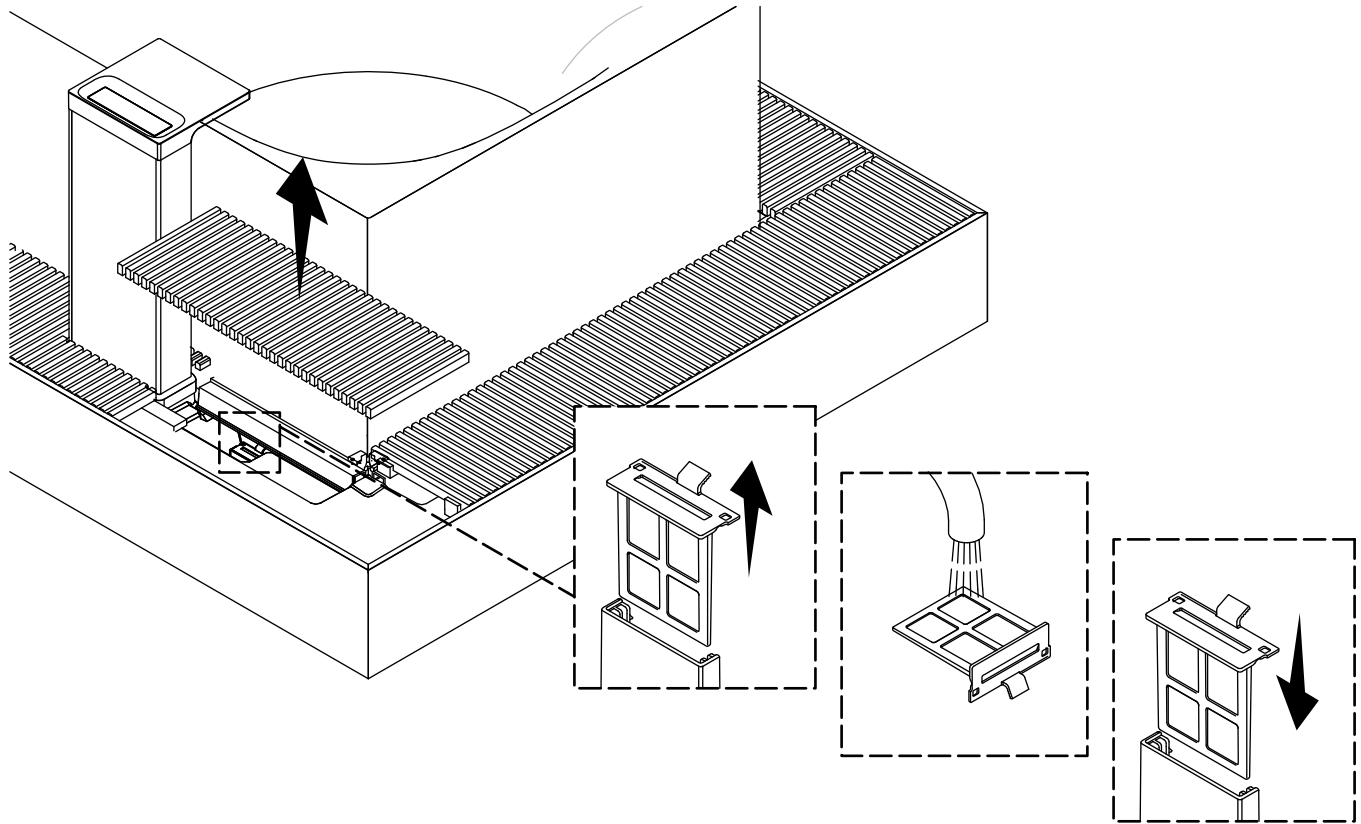
¡IMPORTANTE! Puede haber olor a vinagre o a desinfectante después de la limpieza. Espere por lo menos 2 horas después de limpiar antes de usar la bañera.

NOTA: Intervalo recomendado entre limpiezas: 6 meses

NOTA: En la sección "Funcionamiento del control remoto" consulte información acerca de cómo iniciar y detener una secuencia.

- ☐ Retire la cubierta de las cavidades, las cavidades y la rejilla superior.
- ☐ Saque el tapón de goma.
- ☐ Inicie una secuencia para que el tanque donde se produce la neblina se llene de agua. Cuando la neblina comience a producirse y a salir de la torre, detenga la secuencia.
- ☐ Con un gotero o un popote, agregue vinagre blanco o desinfectante al tanque donde se produce la neblina. Deje que el vinagre blanco o desinfectante repose durante 2 minutos en el tanque donde se produce la neblina.
- ☐ Inicie una secuencia para que el tanque donde se produce la neblina se llene de agua.
- ☐ Cuando la secuencia termine, apague la bañera. Deje que el vinagre o el desinfectante reposen en el tanque de agua para producir neblina, por lo menos durante 2 horas. Después de 2 horas, el tanque donde se produce la neblina se vaciará de forma automática.

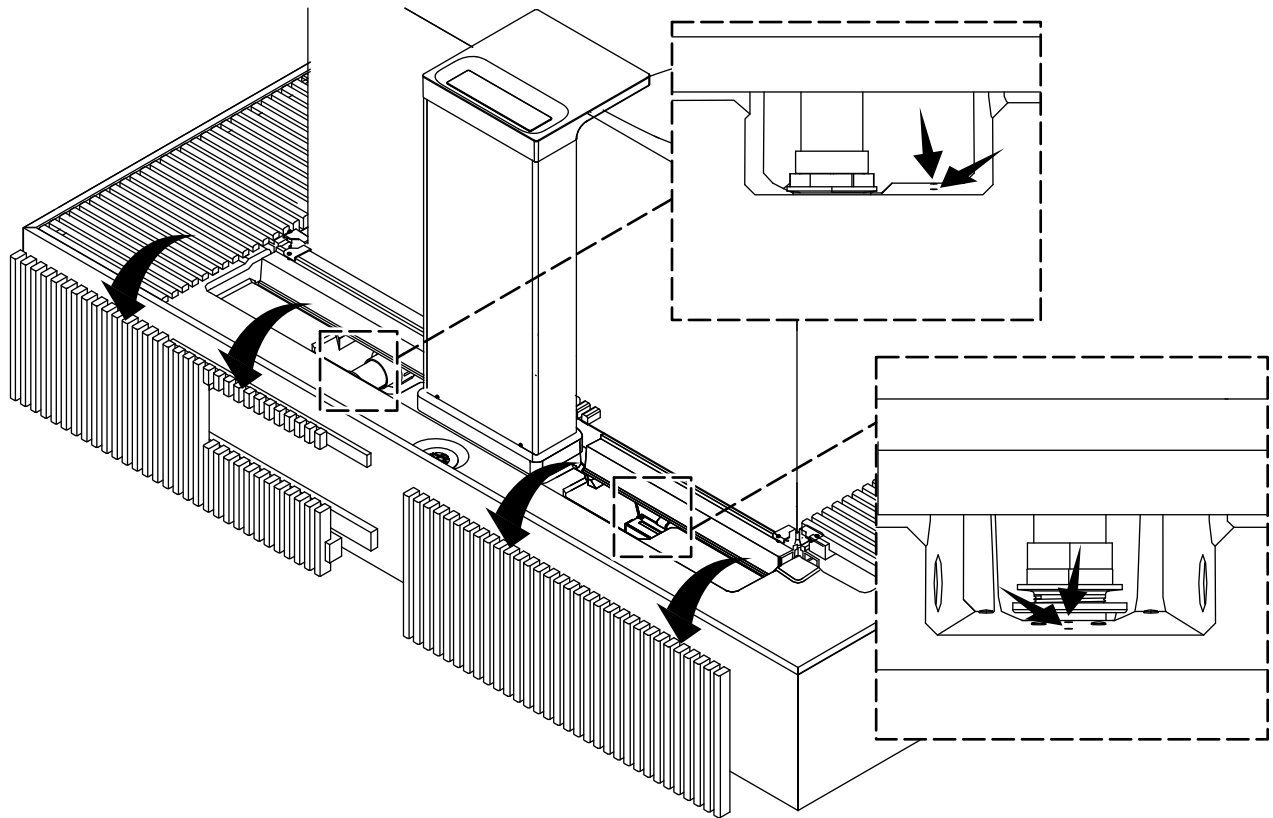
Limpieza del filtro



NOTA: Intervalo recomendado de limpieza: 20 horas de uso

- ☐ Retire la rejilla.
- ☐ Levante la lengüeta y saque el filtro.
- ☐ Para eliminar los desperdicios, enjuague el filtro con agua.
- ☐ Vuelva a instalar el filtro en la ranura que está más atrás.
- ☐ Vuelva a instalar la rejilla.

Limpieza de los sensores de nivel de agua



- ☐ Retire las rejillas de madera alrededor de la torre.
- ☐ Con un paño húmedo limpie los sensores de nivel de agua (botones plateados).
- ☐ Vuelva a instalar las rejillas.

Enjuague del sistema de rebose

NOTA: Enjuague el sistema de la bañera dos o más veces al mes, de acuerdo al uso.

- ☐ De acuerdo a los procedimientos en la sección "Funcionamiento del rebose Infinity", llene la bañera hasta el reborde.
- ☐ Añada al agua 6 cucharaditas (30 ml) de detergente en polvo para lavaplatos automático, que produzca poca espuma, y 60 onzas (1770 ml) de blanqueador para uso doméstico (hipoclorito de sodio de 5 % a 6 %).
- ☐ Entre al modo Infinity durante 5 a 10 minutos.
- ☐ Apague el modo Infinity, y vacíe la bañera.
- ☐ Enjuague las superficies de los llenadores de la bañera, del desagüe y de las rejillas del foso. Seque las superficies con un paño suave.

Cuidado y limpieza

- **No utilice productos de limpieza en polvo, a menos que estén completamente disueltos en agua.** Las sustancias sólidas podrían tapar componentes del desagüe electrónico.
- **No utilice soluciones de limpieza concentradas que contengan blanqueador o amoníaco.** Las soluciones de limpieza activas químicamente pueden dañar la superficie de la bañera.
- **No utilice disolventes ni limpiadores abrasivos en las superficies de acrílico.** Los disolventes y los productos de limpieza abrasivos pueden dañar la superficie de la bañera.
- Limpie su bañera acrílica con un paño suave después de cada uso.
- Evite el uso de detergentes, desinfectantes o productos de limpieza en aerosol.

NOTA: Para restaurar unidades opacas o rayadas: Aplique un compuesto de pulir blanco para autos con un trapo limpio. Frote enérgicamente las áreas rayadas y opacas. Limpie los residuos con un paño. A continuación aplique una capa de cera en pasta blanca para autos. No aplique cera en las zonas donde se camina o donde se está de pie.

Limpieza del control remoto

Después de cada uso, limpie el teclado con un paño suave. Si la superficie se ensucia, limpie con un jabón no abrasivo y agua tibia.

Para obtener información detallada de limpieza y de productos a considerar, visite kohler.com/clean. Para solicitar información sobre cuidado y limpieza, llame al 1-800-456-4537.

Troubleshooting

Códigos de error

Los códigos de error aparecen en el control remoto.

Código de error	Recordatorio de error
E01	Sensor de nivel de agua defectuoso
E02	Falla del desagüe electrónico

Código de error	Recordatorio de error
E03	Falla de comunicación de la torre
E04	Falla en las válvulas de mariposa
E05	Falla del sensor de temperatura del agua

Resolución de problemas generales

Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
1. No hay suministro eléctrico a la bañera.	A. El interruptor de circuito se ha disparado. B. El suministro eléctrico no está conectado.	A. Revise el interruptor de circuito. B. Revise la conexión de suministro eléctrico dentro de la caja de empalmes.
2. La bañera no se llena de agua.	A. El suministro de agua ha sido cerrado o interrumpido. B. El suministro eléctrico ha sido desconectado de la válvula mezcladora electrónica. C. La válvula mezcladora electrónica está mal instalada. D. La válvula mezcladora electrónica está dañada. E. Hay una falla de comunicación entre la válvula mezcladora electrónica y la caja de control principal. F. La caja de control principal está dañada.	A. Revise y restaure el suministro de agua. B. Revise y restaure el suministro eléctrico. C. Revise y vuelva a instalar la válvula mezcladora. D. Cambie la válvula mezcladora electrónica. E. Revise la conexión de la línea. F. Cambie la caja de control principal.
3. El agua no rebosa de la bañera.	A. La bañera no está lo suficientemente llena para que la bomba funcione. B. El filtro está tapado. C. Los sensores de nivel de agua están defectuosos. La bomba no está recibiendo una señal para activarla. D. La bomba está dañada.	A. Oprima el botón de llenado "Fill" en el control remoto. B. Limpie el filtro de acuerdo a la sección "Limpieza del filtro". C. Limpie los sensores de nivel de agua en el foso de acuerdo a la sesión "Limpieza de los sensores de nivel de agua". D. Revise las conexiones de cableado del controlador. E. Cambie la bomba.
4. La bañera está llena, la bomba está funcionando, pero la bañera no rebosa.	A. El filtro está tapado. B. Bloqueo de aire en la plomería. C. La bomba está dañada. D. El controlador de la bomba está dañado. E. La válvula de mariposa está dañada.	A. Limpie el filtro de acuerdo a la sección "Limpieza del filtro". B. Desagüe la bañera y vuelva a llenarla. C. Cambie la bomba. D. Cambie el controlador de la bomba. E. Cambie la válvula de mariposa.

Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
5. El agua no rebosa al parejo sobre el reborde de la bañera.	A. El filtro está tapado. B. La bañera no está nivelada. C. El desagüe de la bañera está bloqueado.	A. Limpie el filtro de acuerdo a la sección "Limpieza del filtro". B. Para nivelar la unidad haga girar las patas ajustables hacia arriba o hacia abajo según sea necesario. C. Elimine la obstrucción.
6. El foso se vacía, pero no la bañera.	A. El filtro está tapado. B. El desagüe de la bañera está bloqueado. C. El tubo de la bañera al foso está bloqueado. D. Los cables están sueltos o desconectados del controlador. E. La válvula de mariposa no está funcionando.	A. Limpie el filtro de acuerdo a la sección "Limpieza del filtro". B. Retire la tapa del desagüe, y revise si hay obstrucciones. C. Desconecte el tubo del foso y elimine la obstrucción en el tubo. D. Revise las conexiones de cableado del controlador. E. Cambie la válvula de mariposa.
7. La bañera y el foso no se vacían.	A. El control remoto no funciona. B. El desagüe está tapado. C. Los cables están sueltos o desconectados del controlador. D. El desagüe electrónico no funciona.	A. Consulte la sección "Resolución de problemas del control remoto". B. Elimine la obstrucción en el desagüe del foso. C. Revise las conexiones de cableado hacia y desde el controlador. D. Cambie el accionador lineal en el desagüe electrónico.
8. La bañera se desagua hacia el foso, pero este no se vacía.	A. El desagüe está tapado. B. El desagüe electrónico no funciona. C. El accionador lineal no está funcionando. D. Los cables de los sensores de nivel de agua están sueltos. E. Los sensores de nivel de agua están defectuosos.	A. Elimine la obstrucción en el desagüe del foso. B. Revise las conexiones de cableado hacia y desde el controlador. C. Cambie el accionador lineal en el desagüe electrónico. D. Revise los cables y vuelva a conectarlos. E. Limpie los sensores de nivel de agua en el foso de acuerdo a la sesión "Limpieza de los sensores de nivel de agua".
9. La iluminación perimetral no funciona.	A. La conexión es inadecuada. B. Las luces están dañadas. C. El suministro eléctrico está dañado. D. El accionador de la iluminación está dañado.	A. Revise las conexiones del cableado a las luces. B. Si hay suministro eléctrico pero las luces no funcionan, cambie las luces. C. Si no hay suministro eléctrico, cambie la fuente de suministro eléctrico. D. Cambie el accionador de la iluminación.

Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
10. El calefactor no funciona.	A. La bañera se llenó a una temperatura menor a la deseada. B. El interruptor de límite del calefactor se ha disparado. La luz indicadora debe permanecer encendida durante el funcionamiento. C. Los cables están sueltos o desconectados del calefactor. D. El calefactor tiene suministro eléctrico, pero no está funcionando.	A. El calefactor regula la temperatura del agua a la temperatura de llenado. Llene la bañera con agua caliente, y reinicie el modo de rebose "Infinity". B. Restablezca (reset) el GFCI/RCD. C. Revise las conexiones de los cables. D. Cambie el calefactor.
11. La bañera funciona haciendo mucho ruido.	A. El filtro está tapado. B. El motor de la bomba es ruidoso.	A. Limpie el filtro de acuerdo a la sección "Limpieza del filtro". B. Verifique que la bomba esté fija al suelo, con aislantes de goma bajo ella.
12. La bomba de recirculación produce un sonido de borboteo durante el rebose.	A. El modo Infinity se activa antes de que la bañera llegue a su nivel máximo de agua.	A. Apague el modo Infinity y llene la bañera a su nivel máximo de agua.

Resolución de problemas de la torre

Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
1. La torre no produce neblina.	A. El tanque de neblina no recibe agua. B. La válvula de solenoide de agua de entrada está dañada. C. La torre no tiene suministro eléctrico. D. Los difusores ultrasónicos están sucios. E. El suministro eléctrico de 36 V está dañado. F. El controlador de la torre está dañado.	A. Verifique que la torre esté conectada al agua, y que el suministro de agua esté abierto. B. Cambie la válvula de solenoide de entrada. C. Revise todas las conexiones del cableado del controlador. D. Limpie el tanque de neblina de acuerdo a la sección "Limpieza del tanque de neblina". E. Cambie la fuente de suministro eléctrico. F. Cambie el controlador de la torre.
2. Se produce neblina, pero la neblina no sale de la torre.	A. La entrada de aire está bloqueada. B. El cableado al ventilador está suelto o desconectado. C. El ventilador no está funcionando.	A. Verifique que nada cubra la cubierta de las cavidades de aroma, como ropa o toallas. B. Revise las conexiones del cableado al ventilador. C. Cambie el ventilador.

Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
3. Se produce neblina, pero no hay aroma.	A. Las cavidades de aroma están en la posición equivocada. B. La cantidad de aceite esencial es insuficiente. C. El aceite esencial se ha secado.	A. Verifique que las cavidades para aceite esencial estén en el lugar correcto, de acuerdo con la sección "Selecciones de secuencias". B. Agregue más aceite esencial a las cavidades para aceite esencial. C. Limpie las cavidades para aceite esencial, y agregue nuevo aceite esencial.
4. La torre no se vacía.	A. El desagüe de la torre está bloqueado. B. El cableado a la válvula de solenoide está suelto o desconectado. C. La válvula de solenoide de salida no funciona.	A. Elimine la obstrucción del desagüe de la torre. B. Revise las conexiones del cableado a la válvula de solenoide. C. Cambie la válvula de solenoide.
5. La iluminación de la torre no funciona.	A. La conexión es inadecuada. B. Las luces no reciben suministro eléctrico. C. El suministro eléctrico está dañado. D. El accionador de la iluminación está dañado.	A. Revise las conexiones del cableado a las luces. B. Si hay suministro eléctrico y las luces no funcionan, cambie las luces. C. Si no hay suministro eléctrico, cambie la fuente de suministro eléctrico. D. Cambie el accionador de la iluminación.

Resolución de problemas del control remoto

Síntoma	Causas probables	Acción recomendada
1. El control remoto no enciende.	A. Las pilas no están bien instaladas. B. Las pilas no tienen carga.	A. Vuelva a instalar las pilas. Consulte la sección "Cambio de pilas". B. Vuelva a instalar las pilas. Consulte la sección "Cambio de pilas".
2. El control remoto no está conectando a la bañera.	A. El control remoto está demasiado lejos de la bañera para recibir una señal. B. El control remoto no está vinculado a la bañera.	A. Para recobrar la señal, acerque el control remoto al controlador de la bañera. B. Conecte el control remoto a la bañera de acuerdo a la sección "Vinculación del control remoto".

Conformidad

Contiene FCC ID: 2AOFDLSD4RF043610D0

Este dispositivo cumple lo establecido en la sección 15 de las normas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes 2 condiciones: (1) que este dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) que acepte cualquier interferencia, incluida la que pueda causar funcionamiento no deseado.

Cualquier modificación o cambio sin aprobación expresa de la parte responsable del cumplimiento podría invalidar el derecho del usuario a utilizar el equipo.

Este equipo ha sido probado, y se ha encontrado que satisface los límites de un aparato digital Clase B, de acuerdo a la sección 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer protección razonable contra interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza en cumplimiento de las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que la interferencia no pudiera ocurrir en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencia perjudicial a la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al encender y apagar el equipo, se le recomienda al usuario que trate de corregir la interferencia mediante una de las siguientes medidas:

- Cambiar la orientación o el lugar de la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un tomacorriente en un circuito diferente al que utiliza el receptor.
- Consultar al distribuidor o a un técnico con experiencia en radio y televisión, para obtener ayuda.

Advertencia sobre exposición a radiofrecuencias

Este transmisor con su antena cumple los límites de exposición de radiofrecuencia (RF) de la FCC para la exposición no controlada/población general. Este dispositivo no debe ubicarse ni hacerse funcionar con ninguna otra antena o transmisor. Este dispositivo se debe usar a una distancia mínima de 7-7/8" (200 mm) entre el radiador y un cuerpo humano.

Contiene IC:25210-LSD043610D0

Este dispositivo contiene transmisores/receptores exentos de licencia que cumplen las Especificaciones Normativas de Radio de Canadá (RSS) exentos de licencia, de Desarrollo Económico, de Ciencias e Innovación. El funcionamiento está sujeto a las siguientes 2 condiciones: (1) que este dispositivo no cause interferencia y (2) que acepte cualquier interferencia, incluida la que pueda causar funcionamiento no deseado del dispositivo.

Este transmisor con su antena cumple los límites de exposición de radiofrecuencia (RF) de la Industria de Canadá para la exposición no controlada/población general.

Este aparato digital Clase B cumple la norma canadiense ICES-003.

USA/Canada: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)
Mexico: 001-800-456-4537
[kohler.com](https://www.kohler.com)

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

©2023 Kohler Co.



1476141-5

1476141-5-B